

English - Chinese  
Chinese - English

Glossary of Church Terms

- Commonly used in Kung Kao Po -

公 教 報 常 用

英中  
中英

教 會 詞 匯 簡 編

公 教 報 出 版

第一部分

英中對照教會詞匯

AARON 亞郎  
ABANDONMENT BY GOD 遭天主捨棄  
ABBOT 隱修院院長  
ABDON 聖亞伯東  
ABEL 亞伯爾  
ABIATHAR 厄貝雅塔爾  
ABITUR 大學入學資格試  
ABJURATION OF HERESY 棄絕異端  
ABNEGATION 棄絕  
ABOMINATION OF DESOLATION 可憎之物  
ABRAHAM 聖亞巴拉  
ABRAHAM KIDUNAIA 聖亞巴郎吉多熱  
ABRAHAM OF ROSTOV 聖亞伯郎路斯德  
ABRAHAM OF SMOLENSK 聖亞巴郎斯瑪倫克  
ABRAM 亞巴郎  
ABSOLUTE LOGICAL TRUTH 絕對理則性真理  
ABSOLUTION 赦免、赦罪  
ABSOLUTION FORMULA 赦免經  
ABSOLUTION OF SINS 赦免罪過  
ABSTINENCE 齋戒、小齋  
ACACIA 皂莢樹  
ACACIUS 聖亞加索  
ACERENZA 艾沙倫撒  
ACOLYTE 輔祭、贊禮員  
ACOSMISM 無宇宙論  
ACRIDA 艾格里特  
ACT OF FAITH 信德誦  
ACTA APOSTOLICAE SEDIS 宗座公報  
ACTIVE LIFE 傳教服務生活(相對默觀生活)  
ACTIVE SPIRATION 主動發生性  
ACTIVISM 實踐論  
ACTS AND MARTYRDOM OF BARNABAS 巴爾納伯大事錄和致命錄  
ACTS OF ANDREW 安德肋大事錄  
ACTS OF BARTHOLOMEW 巴爾多錄茂大事錄  
ACTS OF JAMES (長) 雅各伯大事錄  
ACTS OF JAMES THE LESS (次) 雅各伯大事錄  
ACTS OF JOHN 若望大事錄  
ACTS OF MATTHEW 瑪竇大事錄  
ACTS OF PAUL 保祿大事錄  
ACTS OF PETER 伯多祿大事錄

ACTS OF PETER AND ANDREW ETC. 伯多祿和安德肋大事錄  
ACTS OF PHILIP 斐理伯大事錄  
ACTS OF SIMON AND JUDAS 西滿和猶達大事錄  
ACTS OF THADDAEUS 達徒大事錄  
ACTS OF THE APOSTLES 宗徒大事錄  
ACTS OF THOMAS 多默大事錄  
ACTUAL SIN 本罪  
ACTUALISM 現實論、實現論  
ADALBALD 聖亞德巴  
ADALBERT 聖亞德伯  
ADALBERT OF EGMOND 聖亞德巴  
ADAM 亞當  
ADAMNAN 聖亞達南  
ADAR 阿達爾(月)  
ADAUCUS 聖亞禱多  
ADDAI 聖亞旦  
ADDUCTION THEORY 引入論  
ADELAIDE 聖女亞特萊  
ADELAIDE OF BELLICH 聖女亞特萊  
AD LIMINA 主教每五年一次的述職  
ADMINISTRATION OF PATRIMONY 教廷宮室管理處  
ADMINISTRATION OF SACRAMENT 施行聖事  
ADMINISTRATOR 署理主教、代牧  
ADMONITION 訓誡  
ADOLF 聖亞道夫  
ADOPTION 義子  
ADORATION 朝拜、欽崇、敬禮  
ADRIAN 聖哈德良  
ADRIAN FORTESCUE 真福哈德良福旦果  
ADRIAN III 聖哈德良三世  
ADVENT 將臨期  
ADVENTISM 復臨派  
ADVENTIST CHURCH 基督復臨會  
AENON 艾農  
AFFIRMATIVE THEOLOGY 肯定神學  
AFRA 聖婦亞勿拉  
AGAMY 守獨身、無婚姻制  
AGAPE 聖女亞加布  
AGAPITUS 聖亞加比多  
AGATE 白瑪瑙



AGATHA 聖女亞加大  
AGATHANGDO 真福亞岡多  
AGNELLO 聖亞日洛  
AGNES 聖女依搦斯  
AGNES OF BOHEMIA 福女依搦斯  
AGNES OF MONTEPULCIANO 聖女依搦斯蒙德波  
AGNOSTICISM 不可知論  
AGRAPHIA 未錄王言、福音未記語  
AGRICOLA 聖亞格力古拉  
AGRICOLUS 聖亞格力古  
AGRIPPINA 聖女亞格利娜  
AICHARDUS 聖亞加杜  
AID OFFICE 教廷慈善事業管理處  
AIDAN 聖愛登  
AIGULF 聖亞古  
ALB 白長衣  
ALBANO 艾巴諾  
ALBERT 聖亞爾伯  
ALCUIN 真福亞肋貢  
ALDA 福女亞達  
ALDEMAR 聖亞德瑪  
ALDHELM 聖亞德海  
ALED 聖女亞萊德  
ALENI, JULES 艾儒略神父  
ALEXANDER 聖亞歷山大  
ALEXANDER BALAS 亞歷山大巴拉  
ALEXANDRIA 亞歷山大里亞  
ALEXIS 聖亞肋叔  
ALEYDIS 聖女亞肋弟  
ALFWOLD 聖歐福  
ALICE 聖女亞力斯  
ALIEN 外方人  
ALIPIUS 聖亞爾比  
ALL SAINTS' DAY 諸聖節  
ALL SOULS' DAY 悼亡節  
ALLEGORICAL INTERPRETATION 寓意說  
ALLELUIA 亞肋路亞(你們讚美主吧)  
ALLUCIO 聖亞羅索  
ALMUND AND TILBERT 聖亞克門  
ALOES 沉香、蘆薈、安息油液

ALOYSIUS 聖類思  
ALPHA 元始  
ALPHEGE 聖亞弗  
ALPHONSUS 聖亞豐索  
ALPHONSUS DE LIGUORI 聖亞豐索瑪利亞  
ALPS (ASIA LUTHERAN PRESS SERVICES) 亞信社  
ALTAR 祭壇  
ALTIBURO 艾迪布魯  
ALIMAN 聖亞爾門  
ALTO 聖亞都  
AMADOUR 聖亞瑪杜  
AMALBURGA 聖婦亞瑪瑪貝加  
AMAND 聖亞蒙  
AMARNA 阿瑪爾納(文件)  
AMATOR 聖亞瑪多  
AMATUS 聖亞瑪多  
AMBASSADOR AT LARGE 巡迴大使  
AMBROSE 聖盎博羅削  
AMBROSE AUTEPT 聖盎博羅削歐培  
AMBROSE OF SIENA 真福盎博羅削  
AMEN 亞孟(但願如此)  
AMERICAN BAPTIST MISSION 美國浸信會  
AMICUS 聖亞未古  
AMITY 愛德  
AMMON 聖亞蒙  
AMON 亞孟  
AMORITES 阿摩黎人  
AMOS 亞毛斯  
AMOS, BOOK OF 亞毛斯書  
AMPLEFORTH 安培科斯  
ANABAPTISTS 重洗派  
ANASTASIA 聖女亞納大西亞  
ANASTASIA PATRICIA 聖女亞納大西亞弟西亞  
ANASTASIUS 聖亞納大削  
ANATOLIUS 聖亞諾多列  
ANCESTOR WORSHIP 祭祖  
ANCYRA 安斯拉  
ANDREW 安德肋  
ANDREW ABELLOW 真福安德肋亞伯龍  
ANDREW BOBOLA 聖安德肋巴巴拉

ANDREW CORSINI 聖安德肋高西諾  
ANDREW OF ANAGNI 真福安德肋納尼  
ANDREW OF BORGO SAN SEPOLCRO 真福安德肋西巴古  
ANDREW OF FIESOLE 聖安德肋費沙烈  
ANDREW OF SPELLO 真福安德肋史培羅  
ANDREW OF SIRUMI 真福安德肋斯多未  
ANDRONICUS 安多尼奇  
ANGADRISMA 聖女安加德西瑪  
ANGEL 天神、天使  
ANGELA 聖女安琪拉  
ANGELA MERICI 聖女琪拉美利西  
ANGELIC DOCTOR 天使博士(對聖多瑪斯亞奎那的尊稱)  
ANGELIC HYMN 榮福經  
ANGELINA OF MARSCIANO 福女安日利娜  
ANGELO OF FURCIO 真福安日羅  
ANGELO OF GUALDO 真福安日洛  
ANGELOLOGY 天神論、天使學  
ANGILBERT 聖安其柏  
ANGELICAN 聖公會信徒、聖公會  
ANGLO-CATHOLIC CHURCH 安格魯大公教會  
ANGUISH OF CHRIST 基督的恐慌  
ANIANUS 聖亞熱諾  
ANICETUS 聖亞尼則多  
ANIMATISM 無生物之有意識說  
ANNAS 亞納斯  
ANNE 聖女亞納  
ANNE MARY JAVOUHEY 福女亞納瑪利亞雅荷希  
ANNEMUND 聖亞尼門  
ANNIHILATIONISM 靈魂寂滅論  
ANNUNCIATION 聖母領報、天使報喜  
ANNUNCIATION OF THE LORD 預報救主降生節  
ANOTINT 傅油、塗油  
ANSBERT 聖安斯伯  
ANSEGISUS 聖安日西蘇  
ANSKAR 聖安斯卡  
ANSOVINUS 聖安素味諾  
ANTECEDENT WILL 先導意志  
ANTHELM 聖安德莫  
ANTHIMUS 聖亞帝莫  
ANTHONY 聖安多尼

ANTI-SEMITE 反猶太主義者、反猶份子  
ANTI-TRINITARIANISM 反三位一體論  
ANTICHRIST 假基督  
ANTIDICOMARIANITES 反瑪利亞派  
ANTILLES 安的列斯群島  
ANTIMORALISM 反道德主義  
ANTIOCH 安提約基雅  
ANTIOCHIA 安提奧查  
ANTIOCHUS 安提約古  
ANTIPAS 安提巴  
ANTIPATRIS 安提帕特  
ANTIPOPE 對立教宗  
ANTONINA 聖女安多尼亞  
ANTONINUS 聖安多寧  
ANTONINUS OF SORRENTO 聖安東尼  
ANTONY DELLA CHIESA 真福安多尼  
ANTONY 聖安多尼吉納利  
ANTONY KAULEAS 聖安多尼高萊  
ANTONY NEYROT 真福安多尼南洛  
ANTONY OF SIENA 真福安多尼西亞那  
ANTONY OF STRONCONE 真福安多尼斯君高  
ANTONY PRIMALDI 真福安多尼畢馬莫  
ANZIO 安斯奧  
APATHEIA 超情緒  
APOCALYPSE 默示、默示錄  
APOCALYPSE OF BARUCH 巴路克默示錄  
APOCALYPSE OF ESDRAS 厄斯德拉默示錄  
APOCALYPSE OF MOSES 梅瑟默示錄  
APOCALYPSE OF PAUL 保祿默示錄  
APOCALYPSE OF PETER 伯多祿默示錄  
APOCRYPHA 偽經、旁經、次經  
APOLLINARIS 聖亞波理納利  
APOLLONIA 聖女亞波羅尼亞  
APOLLONIUS THE APOLOGIST 聖亞波羅尼  
APOSTASY 背教、叛教  
APOSTATE 背教者、叛教者  
APOSTILE 宗徒  
APOSTILE'S CREED 宗徒信經  
APOSTILES OF THE SLAVS (SLAVORUM APOSTOLL) 「斯拉夫宗徒」通諭

APOSTLESHIP 宗徒身份、宗徒職務  
APOSTLESHIP OF PRAYER 祈禱宗會  
APOSTOLOIC DELEGATE 宗座代表  
APOSTOLATE 宗徒職位、宗徒身份、教宗職位  
APOSTOLATUS PERAGENDI 宗座手詔  
APOSTOLIC 宗座的、教宗的、宗徒的  
APOSTOLIC ADMINISTRATOR 監牧  
APOSTOLIC BLESSING 宗座降福  
APOSTOLIC CANONS 宗徒法典  
APOSTOLIC CHAMBER 教廷遺產管理處  
APOSTOLIC CHANCERY 教廷秘書處  
APOSTOLIC CREED 宗徒信經  
APOSTOLIC DECREE 宗徒諭文  
APOSTOLIC NUNCIO 宗座特派大使  
APOSTOLIC SEE 宗座、教廷  
APOSTOLIC SIGNATURA 最高法院  
APOSTOLIC SUCCESSION 宗徒傳承  
APOSTOLIC VISITOR 教宗特使  
APOSTOLIC ZEAL 傳教神火、傳教熱誠  
APPARITION 顯現  
AQUILA 聖亞基拉  
AQUILEIA 艾圭里亞  
AQUILINA 聖女亞基利娜  
AQUILINUS 聖亞基利諾  
ARABAH 阿辣巴(荒野)  
ARABIA 阿拉伯  
ARBOGAST 聖亞巴加  
ARCH OF WISDOM 智慧拱門  
ARCHANGEL 總領天使  
ARCHANGELA GIRLANI 福女祈拉尼  
ARCHANGELO 真福亞罔日祿  
ARCHBISHOP 總主教  
ARCHBISHOP OF CANIGRBURY 聖公會坎特布里區大主教  
ARCHETYPAL WORLD 原型世界  
ARCHPRIEST 總鐸  
ARDALION 聖亞達利  
ARDO 聖亞多  
ARETAS 聖亞烈大  
ARETE 圓滿境界  
ARETUSA 阿里杜沙

ARINZE, F. 艾靈思總主教  
ARK OF THE COVENANT 約櫃  
ARMENIA 亞美尼亞  
ARMENIAN RITE 亞美尼亞禮  
ARNULF 聖安諾  
ARSACIUS 聖亞沙修  
ARTALDUS 聖亞大杜  
ARTEMIUS 聖亞德未  
ARTICLE OF FAITH 信條、信仰條文  
ARTS 六藝  
ASAPH 聖亞沙  
ASCENSION OF ISAIAH 依撒意亞升天錄  
ASCENSION OF THE LORD 耶穌升天  
ASCETICAL THEOLOGY 克修神學、嬰孩神修  
ASCETICISM 禁慾、修德  
ASIARCHS 亞細亞省省長  
ASICUS 聖亞西古  
ASPERSION 灑聖水、灑撒禮  
ASPIRANT 望會生  
ASSEMBLIES OF GHOD SOUTH CHINA DISTRICT 神召會華南區議會  
ASSHUR, ASSYRIA 亞述  
ASSOCIATED PRESS 美聯社  
ASSOCIATION OF BAPTIST FOR WORLD EVANGELISM 萬國宣道浸  
信會  
ASSUMPTION OF MOSES 梅瑟升天錄  
ASSUMPTION OF OUR LADY 聖母蒙召天節  
ASSUMPTION OF THE B.V.M. 聖母升天  
ASSUNIA 聖女亞崇德  
ASTERIUS 聖亞德流  
ATHANASIA 聖婦亞大納西亞  
ATHANASIAN CREED 亞大納削信經  
ATHANASIUS 聖亞大納削  
ATHEISM 無神論  
ATHENOGENES 聖亞德諾仁  
ATMA JAVA CATHOLIC UNIVERSITY 阿瑪耶瓦公教大學  
ATSUHIRO, M. 安津光衛主教  
ATTALAS 聖亞德拉  
ATTRACTA 聖女亞拉德  
AUBERT 聖愛伯  
AUDOMARUS 聖亞多馬祿

AUDREY 聖女歐德肋  
AUGSBURG CONFESSION 奧斯堡信條  
AUGUSTINE 真福奧斯定  
AUGUSTINE NOVELLO 真福奧斯定諾凡洛  
AUGUSTINE OF BIELLA 真福奧斯定比亞拉  
AUNACHARIUS 聖安那加利  
AUREA 聖歐萊  
AURELIAN 聖歐利良  
AUREOLE 光環  
AURICULAR CONFESSION 附耳告解  
AUSTREBERTA 聖女歐斯脫貝特  
AUSTREGISILUS 聖奧德奇  
AUSTREMONIUS 聖奧德莫紐  
AUTHORITARIANISM 獨裁主義  
AUXENTIUS 聖歐森林  
AUXILIARY BISHOP 輔理主教  
AVE MARIA 聖母經  
AVELLANEDA 阿維蘭尼特  
AVITUS 聖亞維多

BAAL OF PEOR 巴耳培教爾  
BAAL-HAZOR 巴耳哈祚爾  
BAALAH 巴阿拉  
BAALBEK 巴耳貝克  
BAALZE PHON 巴耳責豐  
BAALZEBUB 巴耳則步  
BAASHA 巴厄沙  
BABYLON 巴比倫  
BACCHIDES 巴基德  
BAD SPIRIT 惡神  
BADEMUS 聖巴德莫  
BAGGIO, S. 巴奇奧樞機  
BAGOAS 巴哥阿  
BAGUNS 聖巴格諾  
BAHASA 巴哈沙(馬來西亞國語)  
BAHURIM 巴胡陵  
BAIAK 巴拉克  
BAIRAHAWA 巴拉哈華鎮  
BALAAM 巴郎  
BALBINA 聖女巴比諾

BALSAM 聖油、香草、草料  
BALTHASR OF CHIAVARI 真福巴德沙  
BANCO AMBROSIANO 安布斯諾銀行  
BAPTISM 聖洗  
BAPTISM OF THE LORD 耶穌受洗節  
BAPTIST CHURCH 浸信會  
BAPTIST CONVENTION OF HONG KONG 香港浸信會聯會  
BAPTIST MID-MISSION 美中浸信會  
BAPTIZE 授洗  
BAR-JESUS 巴爾耶穌  
BARABBAS 巴辣巴  
BARAK 巴辣克  
BARBARA 聖女巴巴辣  
BARBATUS 聖巴柏多  
BARDO 聖巴多  
BARHADBESABA 聖波哈比隆達  
BARKOKEBA 巴爾荷刻巴  
BARNABAS 聖巴隆喜  
BARRETO, NUNEZ 巴萊多神父  
BARSABBAS 巴爾撒巴  
BARSANUPHIUS 聖巴沙諾斐  
BARTHOLOMEA CAPITANIO 聖女巴爾多祿茂亞加比大日  
BARTHOLOMEW 聖巴爾多祿茂  
BARTHOLOMEW OF FARNE 聖巴爾多祿茂法納  
BARTIMAEUS 巴爾提買  
BARUCH 巴路克  
BARUCH, BOOK OF 巴路克書  
BARZILLAI 巴爾齊來  
BASEMATH 巴色瑪特  
BASHAN 巴商  
BASIL 聖巴西略  
BASIL OF ANCYRA 聖巴西略安西拉  
BASIL THE YOUNGER 聖幼巴西略  
BASILISSA AND ANASTASIA 聖婦巴西利撒  
BASILLA 聖女巴西拉  
BATH-SHEBA 巴特舍巴  
BAUDELIIUS 聖鮑德列  
BEAN 聖皮納  
BEATIFICATION 冊封真福品  
BEATIFY 冊封真福品、祝福



BEATITUDE 真福  
BEATRICE 聖女貝特萊斯  
BEATRICE DE SILVA 福女日亞蒂斯  
BEATRICE OF ESTE 真福白亞第斯  
BEATRICE OF ORNACIEU 福女貝特萊斯  
BEATUS 聖伯亞多  
BEATUS OF LIEBANA 聖柏亞多  
BEAUTIFULL GATE BAPTIST CHURCH INC. 美門浸信會  
BEDAN 貝丹  
BEDE 聖伯達  
BEER 貝爾  
BEEROTH 貝洛特  
BEERSHEBA 貝爾舍巴  
BEERZATH 貝爾則特  
BEGA 聖女貝加  
BEKAH 貝卡  
BEL 貝耳  
BELIAL 貝里雅耳  
BELIEF 信仰  
BELTESHAZZAR 巴耳塔撒  
BENAIAH 貝納雅  
BENEDICT 聖本篤  
BENEDICT JOSEPH LABRE 聖本篤若瑟雷伯  
BENEDICT OF ANIANE 聖本篤亞納尼  
BENEDICT OF URBINO 真福本篤烏比諾  
BENEDICT THE HERMIT 聖本篤隱修者  
BENEDICTION 祝福  
BENEFICENCE 仁慈、善行  
BENILDUS 真福彼尼杜  
BENINCASA 真福柏寧加隆  
BENJAMIN 聖本雅明  
BENNO 聖本諾  
BENVENUTA OF CIVIDALE 福女本萬諾大  
BENVENUTO OF GUBBIO 真福本凡諾多  
BERNADETTE 聖女伯爾納德  
BERNARD 真福伯爾納鐸  
BERNARD OF CAPUA 聖伯爾納鐸加波  
BERNARD OF OFFIDA 真福伯爾納鐸奧斐達  
BERNARD SCAMMACCA 真福伯爾納鐸斯加麥加  
BERNARD TOLOMEI 真福伯爾納鐸多羅未

BERNARDIN, J. 巴納丁樞機  
BERNICE 貝勒尼切  
BEROEA 貝洛雅  
BERTHA 聖女伯爾大  
BERTHEOLD OF GARSTEN 真福貝督  
BERTHOLD 聖巴沙  
BERTILLA BOSCARDIN 福女貝蒂拉  
BERTINUS 聖伯汀諾  
BERTRAND 聖白脫朗  
BERTRAND OF GARRIGUES 真福貝脫郎  
BERTULF 聖伯多  
BERYL 水蒼玉  
BESSARION 聖畢蘇良  
BETH-HORON 貝特曷龍  
BETH-PEOR 貝特培敖爾  
BETH-SHEMESH 貝特舍默士  
BETH-ZUR 貝特族爾  
BETHANY 伯達尼  
BETHAVEN 貝特阿文  
BETHEL 貝特耳  
BETHESDA 貝特匝特  
BETHLEHEM 白冷、貝特肋恆  
BETHPHAGE 貝特法革  
BETHSAIDA 貝特賽達  
BETHUEL 貝突耳  
BETTELIN 聖伯迪林  
BEUNO 聖貝諾  
BEZALEL 貝匝肋耳  
BEZEK 貝則克  
BIBIANA 聖女彼彼亞納  
BIBLE 聖經  
BIBLICAL CHRONOLOGY 聖經年代  
BIBLICAL COMMISSION 聖經委員會  
BIBLICAL CRITICISM 聖經批判學  
BIBLICAL FAITH 由聖經而來的信仰  
BIBLICAL LANGUAGE 聖經用語  
BIBLICAL MANUSCRIPTS 聖經抄卷  
BIBLICAL SPIRITUALITY 聖經靈修  
BIBLICAL THEOLOGY 聖經神學  
BIBLIOLOGY 聖經學

BIBLIOMANCY 聖經占卜  
BIFFI, G. 比弗總主教  
BIGGIO, P. 畢齊樂蒙席  
BISHOPS' CONFERENCE 主教團  
BITTER HERBS 苦菜  
BLAAN 聖白菜  
BLACK THEOLOGY 黑人神學  
BLAISE 聖巴拉削  
BLASPHEMY 褻瀆  
BLASTUS 布拉斯托  
BLESS 降福、祝福  
BLESSED 真福  
BLESSED VIRGIN 榮福童貞  
BLOOD ACRE 血田  
BLOOD OF CHRIST 基督寶血  
BLOOD SACRIFICE 血祭  
BLOOD THEOLOGY 血贖神學  
BODY OF CHRIST 基督聖體  
BOGUMILUS 聖鮑果米路  
BONA FIDE 以善意、藉善意  
BONAVENTURE 聖文多辣  
BONAVENTURE OF PERAGA 真福文德  
BONIFACE OF SAVOT 真福波尼法爵  
BONOSUS MAXIMIAN 聖包諾沙, 聖馬西未  
BONOVITA 真福波諾維泰  
BOOK OF RUTH 盧德傳  
BOOKS OF KINGS 列王紀  
BORIS 聖鮑利斯  
BOSA OF YORK 聖巴沙  
BOTRID 聖鮑維  
BOTULF AND ST. ADULF 聖包督  
BOUCKHOUT, F. 顧厚德神父  
BOUND WILL 奴隸意志  
BRAULIO 聖鮑利奧  
BRAVO, M. 布拉伏總主教  
BREAD OF THE PRESENCE 供餅  
BRENDAN 聖伯萊登  
BREVIARY 日課經  
BRIDGET 聖女彼濟大  
BRIEUC 聖波利安

BRIGID 聖女彼利其特  
BROCARD 聖包加  
BRONISLAVA 福女包尼斯洛華  
BROOM TREE 杜松  
BROSAN, MATTEW 鮑善能神父  
BRUNO 聖勃路諾  
BUBASTIS 丕貝色特  
BULL 教宗諭旨  
BULL OF DEPOSITION 廢位詔書  
BULLARIUM 教宗訓諭集  
BURCHARD 聖蒲吉  
BUZ 步次  
BUZI 步齊

CABUL 加步耳  
CADOC 聖加道克  
CADROE 聖加德羅  
CAEDNION 聖蓋得蒙  
CAEDWALLA 聖凱華拉  
CAESARIUS 聖凱撒利亞  
CAESARIUS OF NAZIANZUS 聖凱撒利烏納齊盎  
CAESAROPAPISM 政教合權制  
CAIN 加音  
CAJETAN 聖加耶當  
CALAH 加拉  
CALAMUS 丁香、香葛蒲  
CALEB 加肋布  
CALEFACTORY 修院暖房、修院休息室  
CALEPODIUS 聖加肋巴弟  
CALLING 召選  
CALLISTUS 聖加理多  
CALNEH 加耳匈乃  
CALVARY 加爾瓦略山  
CALVINISTS 加爾文派  
CAMILLUS 聖加彌祿  
CANA 加納  
CANDLE 蠟燭  
CANDLE MASDAY 聖燭節  
CANICE OR KENNETH 聖加尼斯  
CANON LAW 教會法、聖教法典

CANON OF SCRIPTURE 聖經正典  
CANON OF THE HOLY BIBLE 聖經書目  
CANONESS 立誓共住會修女  
CANONESS REGULAR 律修會修女  
CANONESSES OF OUR LADY 聖母頌主女修會  
CANONICAL HOURS 日課經之定時課  
CANONICAL MARRIAE (依照)教會(法之)婚姻  
CANONIZATION 冊封聖品  
CANONS REGULAR 律修會司祭  
CANONS REGULAR OF PREMONIRE 步萊蒙特律修會會士  
CANONS REGULAR OF ST. AUGUSTINE 聖奧斯定律修會會士  
CANONS REGULAR OF THE IMMACULATE CONCEPTION 聖母無原罪  
律修會會士  
CANONS REGULAR OF THE LATERAN 拉特蘭律修會會士  
CANOPY 天蓋  
CANOSSIAN DAUGHTERS OF CHARITY 嘉諾撒仁愛女修會  
CANTATE SUNDAY 新歌主日  
CAPE 白披肩、白肩衣  
CAPHTOR 加非托爾  
CAPITAL SINS 重罪、死罪  
CAPITULAR MASS 公禱團祭禮  
CAPITULARES 教會會議  
CAPOCA LYPTIC GENRE 默示錄文體  
CAPPADOCIA 卡帕多細雅  
CAPRASIIUS 聖加伯蘇  
CAPTIVITY EPISILES 獄函  
CAPUCHINS 嘉布遷會會士  
CARADOC 聖加拉多  
CARCHEMISH 加革米市  
CARDINAL 樞機、紅衣主教  
CARDINAL DEACONS 樞機執事  
CARDINAL DEAN 樞機長  
CARDINAL IN CURIA 居於教廷之樞機  
CARDINAL PRIESTS 樞機司鐸  
CARDINAL PROTECTOR 樞機保護人  
CARDINAL SEES 樞機教區  
CARDINAL VICAR 樞機代牧  
CARDINAL VIRTUES 樞德  
CARIA 加黎雅  
CARILEFUS 聖加里富

CARMEL 加爾默耳  
 CARNEIRO, MELCHIOR 加奈羅神父  
 CARNIVAL 慶節、狂歡節  
 CARPUS 卡爾頗  
 CARTHAGE 聖加太日  
 CARTHUSIANS 嘉爾篤會士  
 CASAROLI, AGOSTINO 卡沙羅里樞機  
 CASIMIR OF POLAND 聖加西彌祿  
 CASORIA, G. 卡蘇理亞樞機  
 CASPAR DE BONO 真福加斯伯  
 CASSIA 肉桂  
 CASSIAN 聖加西盎  
 CASSIUS 聖加西烏斯  
 CASTOR 聖加斯多  
 CASTORA GABRIELLI 福女加斯拉  
 CASUALISM 偶然論  
 CATACOMBS 墓窟  
 CATECHESIS 教理傳授  
 CATECHISM 要理問答  
 CATECHIST 傳道員  
 CATECHUMEN 慕道者  
 CATHEDRAL CHAPTER 主教座堂會議  
 CATHEDRAL CHURCH 主教座堂、總堂  
 CATHEDRAL DAME 聖母大殿  
 CATHERINE 聖女加大利納  
 CATHERINE DEI RICCI 聖女加大利納譚利其  
 CATHERINE OF NADSIENA 聖女加大利納華德納  
 CATHERINE OF PALMA 聖女加大利納巴瑪  
 CATHOLIC 天主教的、大公的  
 CATHOLIC ACTION 公教進行會  
 CATHOLIC CHURCH 天主教、公教  
 CATHOLIC CHURCH EXTENSION SOCIETY 公教外展會  
 CATHOLIC EPISILES 公函  
 CATHOLIC EVIDENCE GUILD 公教證道協會  
 CATHOLIC FAITH 天主教信仰  
 CATHOLIC FOREIGN MISSION SOCIETY OF AMERICA (MARYKNOLL  
 FATHERS) 美國天主教傳教會  
 CATHOLIC MAJESTY 匈牙利王之名譽稱號  
 CATHOLIC ORTHODOX 拜占庭禮天主教  
 CATHOLIC TRUTH SOCIETY 公教真理學會

CATHOLICITY 大公性  
CATTANEO, LAZARE 郭居靜神父  
CAUDA 克勞達  
CECILIA 聖女則濟利亞  
CECILIUS 聖山西呂  
CEDD 聖西度  
CELEBRANS 主持祭禮者、主禮者  
CELBRET 主持祭禮許可證、神職人員身份證明書  
CELESTIAL CITY 天上之城  
CELESTIAL HIERARCHY 天軍九隊、九品天神  
CELIBACY 獨身  
CELSUS 聖賽蘇  
CENSER 提香爐  
CENTESIMUS ANNUS 百年通諭  
CENTRAL STATISTICS OFFICE 中央統計處  
CENTRE PARTY (德國)中央黨  
CEOLFRID 聖西弗里  
CERBONIUS 聖山波尼  
CEREMONIAL OF BISHOPS 主教禮典  
CEREMONIAL, THE SACRED CONGREGATION OF THE 聖禮部  
CEROLDUS 聖吉洛多  
CERTRUDE 福女日多達  
CESLAUS 真福斯洛  
CHAD 聖嘉德  
CHAINOALDUS 聖加諾多  
CHALCEDON, COUNCIL OF 加色東大公會議  
CHALCEDONY 玉髓  
CHALDAEA, CHALDEANS 加色丁  
CHAMBERLAIN 教宗空缺時之教宗代理人  
CHAMBERLAINS PAPAL PRIVY 教宗侍從  
CHAN, JAMES 馬六甲—柔佛教區曾順祥主教  
CHANCEL 聖堂祭壇室  
CHANCERLLOR 秘書長  
CHANCERY 秘書處  
CHANT 聖歌  
CHAPEL 小聖堂、小堂  
CHAPEL OF EASE 分堂  
CHAPLAIN 特派司鐸  
CHAPTER 修會大會  
CHARISM 神恩

CHARISMATIC RENEWAL 神恩復興運動、聖神同禱會  
 CHARITY 愛、仁愛、愛德  
 CHARLES 聖嘉祿  
 CHARLES OF BLOIS 真福查理白魯  
 CHARLES THE GOOD 真福查理賢人  
 CHASTITY 貞潔、貞操、貞潔願  
 CHERETHITES 革勒提人  
 CHERUBIM 普智天使  
 CHILDREMAS 諸聖嬰孩殉道節  
 CHILDREN OF MARY 聖母孝子會  
 CHILDREN'S CRUSADE 兒童十字軍  
 CHINA FREE METHODIST MISSION 基督教中華循理會  
 CHINESE CHRISTIAN ASSEMBLIES OF GOD 基督教華人神召會  
 CHINESE LUTHERAN CHURCHES H.K. ASSOCIATION 中華信義宗香  
 港協會  
 CHINESE SISTERS OF THE IMMACULATE CONCEPTION 中華無原罪  
 聖母女修會  
 CHIROTONY 神品聖事覆手禮(拜占庭禮儀)  
 CHISLEV 基色婁(月)  
 CHOIR-DRESS 白上衣  
 CHOIR-DRESS MONK 集禱會  
 CHOIR-DRESS SCREEN 祭壇室簾幕  
 CHOIRS OF ANGLES 天軍九隊、九品天神  
 CHOSEN PEOPLES 選民  
 CHRISIMON 代表耶穌基督的字母、希臘文之魚字  
 CHRISMAL 堅振聖油盒  
 CHRIST 基督、被傅油者  
 CHRIST THE KING 基督君王  
 CHRIST'S TEMPTATION 耶穌受試探  
 CHRIST-FIGURE 基督形象  
 CHRISTENDOM 基督教會、基督宗教界、信仰基督地區  
 CHRISTIAN 基督的、基督教會的、基督徒  
 CHRISTIAN BROTHERS 德拉薩爾會  
 CHRISTIAN KING, MOST 法王之名譽稱號  
 CHRISTIAN NAME 聖名  
 CHRISTIAN SCHOOLS, BROTHERS OF THE 基督學校修士會  
 CHRISTIAN SCIENCE 基督科學會  
 CHRISTIANITY 基督信仰、基督宗教  
 CHRISTINA 聖女克利斯蒂娜  
 CHRISTINA OF SPOLETO 福女基斯定



CHRISTINA THE ASTONISHING 聖女克利斯蒂娜  
CHRISTMAS 耶穌聖誕節  
CHRISTMAS EVE 聖誕節前夕  
CHRISTMAS TREE 聖誕樹  
CHRISTOCENTRISM 以基督為中心的信仰  
CHRISTOLOGY 基督論  
CHRISTONOMY 基督律  
CHRISTOPHER 聖基多福  
CHRISTOPHER BALES 真福基多福巴來  
CHRISTOPHER MACASSOLI 真福基多福瑪加索  
CHRISTOPHER OF MILAN 真福克里斯督夫  
CHRODEGANG 聖格羅德剛  
CHRONICLES I AND II 編年紀  
CHUNG, PETER 鐘萬庭總主教  
CHURCH 教會、聖堂  
CHUECH ARMY 救世軍  
CHURCH ASSEMBLY ACT 教會集會法案  
CHURCH MILITANT 戰爭教會、現世教會  
CHURCH OF CHRIST IN CHINA (THE HONG KONG COUNCIL) 中華  
基督教會香港區會  
CHURCH OF ENGLAND 聖公會  
CHURCH OF ROME 天主教  
CHURCH ORDER 初期教會教典集  
CHURCH SUFFERING 受苦教會  
CHURCH TRIUMPHANT 凱旋教會  
CHURCH-WARDEN 非神職的堂區員工  
CHURCH-WARDEN YARD 教會墓地  
CHURCHING 產婦之祝福禮  
CINNAMON 香肉柱  
CIRCUMCISION 割損禮  
CIRSTERCIAANS 西篤會會士  
CITADEL OF ANTONIA 安多尼堡  
CITY OF PRIESTS 司祭城  
CLAPPER 木鈴  
CLARE 聖女加辣  
CLARE OF MONTEFALCO 聖女加辣孟德法果  
CLARE OF RIMINI 真福加辣里彌尼  
CLARITUS 真福格加利多  
CLAUD LA COLOMBIERE 真福高隆沐  
CLAUDE 聖格路

CLAUDIA 克勞狄雅  
CLAUDIUS 克勞狄  
CLEMENT 格肋孟  
CLEMENT OF OSIMO 真福格肋門奧西木  
CLEMENTINE EPISTLE 格萊門書  
CLEMENTINE INSTRUCTION 格萊門規程  
CLEMENTINE LITURGY 格萊門禮儀  
CLEMENTINE POPES 格萊門七世與本篤十三世對立教宗  
CLEOPAS, CLEOPHAS 克羅帕  
CLEOPATRA 克婁帕達  
CLERGY 神職人員  
CLERICALISM 教權主義、神職主義  
CLERICS 神職人員  
CLETUS AND MARCELLINUS 聖格肋多  
CLOAK 外衣  
CLODOAL 聖克羅德  
CLOISTER 修院、修院禁地  
CLOTHING 穿會衣禮  
CLOTILDA 聖婦克羅蒂達  
CLUNIAC 葛魯尼會會士  
COADJUTOR 助理主教  
COAL OF ARMS 紋章  
CODE OF CANON LAW 教會法典  
COELESYRIA 切肋敘利亞  
COLETTE 聖女高萊德  
COLETTINES 高萊特女修會  
COLLAR 神職白領  
COLLEGE OF BISHOPS 普世主教團  
COLLEGE OF CRDINALS 樞機院  
COLLEGIALITY 集體領導、集體制  
COLLYRIDIANs 歌利里迪派  
COLMAN 聖高爾孟  
COLOMAN 聖古羅孟  
COLOURS 典禮色、祭服色  
COLUMBA 聖女高隆巴  
COMELIUS 聖高內略  
COMGALL 聖金嘉  
COMGAN 聖高根  
COMMANDMENTS OF THE CHURCH 教會規律  
COMMANDMENTS, THE TEN 十誡

COMMISSARY APOSTOLIC 教宗特派員  
COMMISSION FOR CATHOLIC-JEWISH RELATION 天主教與猶太  
教關係委員會  
COMMISSION FOR CATHOLIC-MOSLEM RELATIONS 天主教與回  
教關係委員會  
COMMISSION FOR ECCLESIASTICAL ARCHIVES OF ITALY 意大  
利教會檔案委員會  
COMMISSION FOR FAMILY 家庭委員會  
COMMISSION FOR HISTORICAL SCIENCES 歷史科學委員會  
COMMISSION FOR INTERPETION OF THE DECREES OF THE SECOND  
VATICAN 第二屆梵蒂岡大會議法令詮釋委員會  
COMMISSION FOR LATIN AMERICA 拉丁美洲委員會  
COMMISSION FOR MIGRATION AND TOURISM 移民及觀光委員會  
COMMISSION FOR PROTECTION OF THE HISTORICAL AND ARTISTIC  
MONUMENTS 教廷歷史藝術品委員會  
COMMISSION FOR REVISION OF THE CODE CANON LAW 教會法  
典修訂委員會  
COMMISSION FOR REVISION OF THE CODE ORIENTAL CANON LAW  
東方教會法典編纂委員會  
COMMISSION FOR SACRED ARCHAEOLOGY 考古委員會  
COMMISSION FOR SANCTUARIES OF POMPEI AND LOREIO 龐貝及  
羅列道聖地委員會  
COMMISSION FOR STATE OF VATICAN CITY 梵蒂岡國家委員會  
COMMISSION FOR THE INSTRUMENTS OF SOCIAL COMMUNICATION  
大眾通訊工具委員會  
COMMISSION FOR THE PRESERVATION OF THE FAITH, ERECTION  
OF NEW CHUR 羅馬維護信仰及增設新堂委員會  
COMMISSION FOR THE REVISION OF THE NEW VULGATE 聖經新  
通行本修訂委員會  
COMMISSION FOR WORKS OF RELIGION 宗教事業委員會  
COMMISSION ON JUSTICE AND PEACE 正義和平委員會  
COMMISSION ON ROLE OF WOMAN 婦女職務委員會  
COMMON PRAYER BOOK 英國教會祈禱書  
COMMON WITNESS 共同作証  
COMMUNION 共融、領聖體  
COMMUNION OF SAINTS 諸聖相通功  
COMMUNION UNDER BOTH SPECIES 兼領聖體聖血  
COMMUNION UNDER ONE SPECIES 單領聖體或聖血  
COMMUNITY 團體  
COMMUNITY OF THE FAITHFUL 教友團體

COMPANY 修會  
 COMPANY OF JESUS (SOCIETY OF JESUS) 耶穌會  
 COMPANY OF MARY 聖母會  
 COMPANY OF ST. PAUL 聖保祿會  
 CONCELEBRATED MASS 共祭彌撒  
 CONCILIATION 修好、安撫  
 CONCLAVE 教宗選舉會議  
 CONCORDANCE OF THE HOLY SCRIPTURE 聖經詞彙索引  
 CONFESSION 告解  
 CONFESSION OF FAITH 宣信  
 CONFESSIONAL STATES 有國教的國家  
 CONFESSOR 精修聖人、聽告司鐸  
 CONFIRMATION 堅振  
 CONFITEOR 懺悔經  
 CONFUCIANISM 儒家  
 CONGREGATION 修會、聖部、會眾  
 CONGREGATION FOR THE DOCTRINE OF THE FAITH 教廷信理部  
 CONGREGATION OF ST. JOHN THE BAPTIST 天主教耀漢會  
 CONGREGATION OF THE IMMACULATE HEART OF MARY (SCHEUT FATHERS) 聖母聖心會  
 CONGREGATION OF THE MISSION (VINCENTIAN FATHERS) 遣使會  
 CONGREGATIONAL COUNCIL FOR WORLD MISSION 公理海外傳道部  
 CONGREGATIONALISTS 組合教派、公理會  
 CONRAD OF BAVARIA 真福高拉  
 CONRAD OF PIACENZA 聖公拉  
 CONRAN 聖高冷  
 CONSECRATION 祝聖、奉獻、聖神授任  
 CONSECRATION AT MASS 祝聖餅酒  
 CONSECRATORY 祝聖經文  
 CONSEQUENT WILL 後導意志  
 CONSERVATIVE BAPTIST FOREIGN MISSION SOCIETY 香港美北浸信宣道會  
 CONSISTORY 宗教會議、教會法庭  
 CONSOLATION 安慰  
 CONSTANTINE 聖高斯當蒂  
 CONSTANTINOPLE, COUNCIL OF 君士坦丁堡大公會議  
 CONSTANTIUS 真福君斯當休  
 CONSTITUTION ON DIVINE REVELATION 天主啓示教義憲章  
 CONSTITUTION ON THE SACRED LITURGY 禮儀憲章  
 CONSUBSTANTIATION 同性同體

CONTARDO 聖康泰杜  
CONTEMPLATIOPN 默想  
CONTEMPLATIVE LIFE 默觀生活  
CONTEMPLATIVE MISSIONARY FRATERNITY 默存會  
CONTEMPLATIVE ORDER 默觀修會  
CONTEXTUAL THEOLOGY 境遇神學  
CONTINUITY THEORY 連續說  
CONTROVERSIAL THEOLOGY 辯論神學  
CONVENANT THEOLOGY 盟約神學  
CONVENTUAL 修院的  
CONVERSION 皈依、改宗、歸化  
CONVERT 皈依者、改宗者  
COPE 大外衣  
COPERNICAN REVOLUTION 哥白尼革命  
COPTIC CHURCH 高普特禮教會  
COPTS, CATHOLIC 高普特禮天主教  
COR UNUM 一心會  
CORBAN 科爾班 (獻儀)  
CORBINIAN 聖高比寧  
CORD OF `ST. THOMAS 聖多瑪斯腰帶  
CORNER-STONE 基石  
CORPUS CHRISTI 基督聖體  
COSMAS 聖葛斯默  
COSMOGONY 宇宙觀  
COSTANTINI, CELSO 剛恆毅樞機  
COTTA 小白衣  
COUNCIL 大公會議  
COUNCIL FOR PUBLIC AFFAIRS 教會公共事務理事會  
COUNCIL OF THE LAITY 教友議會  
COUNCIL-SANHEDRIN 公議會  
COUNSEL 勸諭、超見  
COUNSELS OF PERFECTION 完德勸諭、福音勸諭  
COUNTER-REFORMATION 反宗教改革  
COVENT 盟約、聖約  
COVENANT, BOOK OF THE 約書  
CREATED GIFT 受造恩寵  
CREATIONISM 創世論  
CREATOR 造物主  
CREATURE 受造物  
CREED 信經

CRESCENTIA OF KAUFBEUREN 福女克萊生加  
CRETE 克里特  
CRIB 馬槽  
CRISPIN OF VITERBO 真福克利斯本  
CRONAN 聖克洛南  
CROSS 十字架  
CROSS "PRO ECCLESIA ET PONTIFICE" 十字架勳章  
CROWN OF THORNS 茨冠  
CROWN, EPISCOPAL 主教冠  
CRUCIFIX 苦像  
CRUCIFIXION 十字苦刑  
CRUCIFY 釘在十字架上  
CRUETES 小瓶、小壺  
CRUSADE BULL 十字軍詔書  
CRUSADES 十字軍  
CRUCIFER 執十字架者  
CUCUMBER 黃瓜  
CUMIN 茴香  
CUNEGUND 聖婦古納嘉  
CURE 司祭館、主任司祭職  
CURE OF SOULS 司牧、司牧職  
CURIA ROME 羅馬教廷  
CURIALISM 教廷主義  
CUSTODY 拘留所  
CUTHBERT 聖格時白  
CUTHBURGA 聖婦古治白  
CUTHMAN 聖格其孟  
CYNEBURGE 聖婦西納蒲加  
CYRIAN 聖西彼廉  
CYRIACUS 聖雪拉柯  
CYRICUS 聖西利吉  
CYRIL 聖濟利祿

D'ALMEYDA ANTOINE 麥安東神父  
DABERATH 多貝辣特  
DADAGLIO, L. 達特奇里奧主教  
DALMATIUS MONER 真福譚馬許蒙納  
DAMASCUS 大馬士革  
DAMIAN 聖達彌盎  
DAMNATION 受罰、懲罰

DAN 丹  
DANIEL 聖但尼爾  
DAOISM 道教、道家  
DARK AGES 黑暗時代  
DARK NIGHT OF THE SENSES 感覺黑暗  
DARK NIGHT OF THE SPIRIT 精神黑暗  
DAUGHTER'S OF MARY HELP OF CHISTIANS (SALESIAN SISTER)  
母佑會 (慈幼女修會)  
DAUGHTERS OF THE CROSS 十字架會修女  
DAVID 聖達味  
DAWN, THE MASS AT 黎明彌撒  
DAY HOURS 定時課、日課經書  
DAY OF ATONEMENT 贖罪節  
DAY OF THE LORD 主日  
DAYS OF DEVOTION 虔敬日  
DE FARIA, LOUIS 法類思修士  
DE FIGUERO, RODRIGUE 費樂德神父  
DE FIGUERO, EMMANUEL 費瑪諾修士  
DE GOES, BENOIT 鄂本篤修士  
DE LAGEA, FRANCOIS 石宏基修士  
DE PANTOJA, DIDACE 龐迪我神父  
DE PETERIS, FRANCIS 石方西神父  
DE ROCHA, JEAN 羅如望神父  
DE SANDE, EDOUARD 孟三德神父  
DE SEMEDO, ALVARE 曾德昭神父  
DE SILVA, FELICIEN 林斐理神父  
DE URSUS, SABBATHIN 熊三拔神父  
DE-THEOCRATIZE 剔除神權  
DEACON 執事、六品  
DEACONESS 女執事  
DEAD SEA ACROLLS 死海文卷  
DEADLY SINS 死罪、重罪  
DEAN 院長  
DEAN OF THE SACRED COLLEGE 樞機院院長  
DECADE 玫瑰之一端  
DECALOGUE 十誡  
DECAPOLIS 十城區  
DECLAN 聖戴克萊  
DECLARATION 宣言、宣佈  
DECLARATION OF NULLITY (婚姻)無效之宣佈

DECLARATION ON CHRISTIAN EDUCATION 天主教教育宣言  
 DECLARATION ON RELIGIOUS FREEDOM 信仰自由宣言  
 DECLARATION ON THE RELATIONSHIP OF THE CHURCH TO NON-CHRISTIAN 教會對非基督宗教態度宣言  
 DECLARATION THEORY 宣佈論  
 DECOURIRAY, A. 迪高雷總主教  
 DECREE ON EASTERN CATHOLIC CHURCHES 東方公教會法令  
 DECREE ON ECUMENISM 大公主義法令  
 DECREE ON PRIESTLY FORMATION 司鐸之培養法會令  
 DECREE ON THE APOSTOLATE OF THE LAITY 教友傳教法令  
 DECREE ON THE APPROPRIATE RENEWAL OF THE RELIGIOUS LIFE 修會生活革新法令  
 DECREE ON THE BISHOPS' PASTORAL OFFICE IN THE CHURCH 主教在教會內牧靈職務法令  
 DECREE ON THE CHURCH'S MISSIONARY ACTIVITY 教會傳教工作法令  
 DECREE ON THE INSTRUMENTS OF SOCIAL COMMUNICATION 大眾傳播工具法令  
 DECREE ON THE MINISTRY AND LIFE OF PRIESTS 司鐸職務與生活法令  
 DECRETALS 教令集  
 DECRETALS OF PSEUDO-ISIDORE 偽伊西多爾教令集  
 DEDICATED ISRAELITES 獻身者  
 DEDICATION 奉獻、獻身、委身、重建節  
 DEHUMANIZATION 使失人性、非人化  
 DEIFICATION 神化、天主教  
 DEISM 自然神論  
 DELEGATE 受委任者、代表、代理、委員  
 DEMON 魔鬼、惡魔  
 DEMONIC 附魔者  
 DEMONIC POSSESSION 附魔  
 DEMONISM 魔鬼崇拜  
 DEMONOIOGY 鬼神學  
 DEMONSTRATIVE THEOLOGY 論証神學  
 DEMORALIZATION 道德頹敗、風紀敗壞、墮落  
 DENOMINATION 教派、宗派、宗教法人  
 DEODATUS 聖戴大督  
 DEOGRATIAS 聖竇格耶  
 DEPAGANIZING-RETHEOLOGIZING 剔除外教思想再神學化  
 DEPICATION 祝聖聖殿節



DEPORTATION 流徙  
DEPOSING POWER 廢除王位權  
DEPOSIT OF FAITH 信仰寶庫  
DEPOSITION 廢位、革職、歸還  
DEPOSITION OF OUR LADY 聖母蒙召升天慶日  
DESACRALIZATION 非神聖化  
DESCENT INTO HADES 下陰間  
DESCENT INTO HELL 降地獄  
DESCENT OF THE HOLY SPIRIT 聖神降臨  
DESECRATION 褻瀆、污辱  
DESERT 退隱所、靜修所  
DESERT FATHERS 沙漠隱修士  
DESIDERATUS 聖迪西德拉多  
DESIDERIUS 聖戴西德萊  
DESIGN, THE ARGUMENT FROM 目的論論証  
DESIRE 渴望、慾求  
DESIRE FOR THE EUCHARIST 渴望領聖體  
DESKUR, A. 迪斯古總主教  
DESOLATION 神苦  
DETACHMENT 事物之超脫  
DEUSDEDIT 聖竇德弟  
DEUTEROCANONICALS 次經  
DEUTERONOMY 申命紀  
DEVIL 惡魔、魔鬼、撒殫  
DEVIL'S ADVOCATE 列聖或列福案訊問人  
DIACONATE 執事職  
DIADEN 冠冕  
DIALECTICAL MATERIALISM 辯證唯物論  
DIALOGUE MASS 共誦彌撒、對話彌撒  
DIANA 福女丹亞娜  
DIANTHROPY 仁義  
DIASPORA 四散的次民  
DIAZ JUNIOR, EMMANUEL 陽瑪諾神父  
DIAZ SENIOR, EMMANUEL 李瑪諾神父  
DIDACHE 十二宗徒訓誨錄  
DIDACUS 真福狄田佳  
DIDRACHMON 狄達瑪  
DIEMODA 福女狄慕德  
DIMISSORY 准許離職的、介紹調任的  
DIMISSORY LETTER 介紹調任函

DIOCESAN (EPISCOPAL) CHANCERY 教區秘書長辦公處  
DIOCESE 教區、主教區  
DIONYSIUS 聖狄奧尼  
DIOTREPHES 狄約勒斐  
DIRECTIVE 公共指引  
DIRECTOR, SPIRITUAL 神師  
DIRGE 葬禮聖歌  
DISCALCED 跣足會  
DISCENCY, LEGION OF 電影淨化運動  
DISCIPLE 門徒、信徒  
DISCIPLE OF CHRIST 基督門徒會  
DISESTABLISHMENT 非國教化  
DISIBOD 聖狄西包  
DISPOSITION 傾向、狀態、天意  
DISSENTER 非國教徒  
DISSIDENT 分離者  
DISSIDENT CHURCHES 東方分離教會  
DISSIDENT COPTS 高普特禮分離教會  
DISTRIBUTION OF ACTUAL GRACE 現恩的分佈  
DISTRIBUTISM 分產主義  
DITHEISM 二神論  
DIVERTISEMENT 消遣  
DIVINATION 占卜  
DIVINE 神聖的  
DIVINE AGENCY 神力  
DIVINE HEALER 神醫  
DIVINE LAW 天主的法律、神律  
DIVINE MILIEU 神的氛圍  
DIVINE MISSION 天主的派遣  
DIVINE NOTIONS 天主的表記  
DIVINE OFFICE 每日禮讚、日課  
DIVINE SONSHIP 做天主子女的資格  
DIVINE WORD 聖言  
DIVINITY 神、天主  
DIVINIZATION 聖化  
DIVINO AFFLANTE SPIRITU 聖神默感  
DOCETISM 幻身論  
DOCTOR OF THE CHURCH 聖師  
DOCTRINAL 教理的  
DOCTRINAL NORM 教理準則

DOCTRINE 教理、教義  
DOCUMENT OF DAMASCUS 大馬士革文件  
DODANIM 多丹  
DODO 真福賽多  
DOEG 多厄格  
DOGMA 信理、教義  
DOGMA OF FAITH 信理、信條  
DOGMAEL 聖杜麥  
DOGMATIC CONSTITUTION ON DIVINE REVELATION 天主的啓示教  
義憲章  
DOGMATIC CONSTITUTION ON THE CHURCH 教會憲章  
DOGMATIC RELATIVISM 信理相對論  
DOGMATIC THEOLOGY 信理神學  
DOK 多克  
DOLOURS OF OUR LADY 聖母痛苦、痛苦聖母  
DOMESTIC CHURCH 家庭教會  
DOMESTIC PRELATE 教宗宮廷神長  
DOMETIUS THE PERSIAN 聖陶米西  
DOMINATION 宰制天使  
DOMINIC 聖道明  
DOMINIC SAVIO 聖道明沙維豪  
DOMINICA 聖女多明尼加  
DOMINICAN ORDER (DOMINICAN FATHERS) 道明會  
DOMINICAN SCHOOL 道明學派  
DOMINICANS 道明會士  
DOMNOLUS 聖杜諾路  
DONALD 聖陶南  
DONATIAN 聖陶南星  
DONATUS 聖陶納多  
DOOM 最後審判圖  
DOOR-KEEPER 守門  
DOORS, HOLY 聖門、中央門  
DOORS, ROYAL 中央入口處  
DOR 多爾  
DORCAS 多爾卡  
DOROTHEUS 聖多羅雪  
DOROTHY 聖女多羅德  
DOROTHY OF MONTAU 福女杜樂珊  
DOSITHEUS 聖杜西塞  
DOTHAN 多堂

DOCTRINE OF THE APOSTLES 宗徒教理  
 DOUBLE FEASTS 複式慶日  
 DOXOLOGY 讚主詞、榮光頌  
 DRAUSIUS 聖德魯西  
 DRITHELM 聖日利塞  
 DROCTOVEUS 聖杜德  
 DROGO 聖杜洛果  
 DROSTAN 聖陶斯旦  
 DRY MASS 不祝聖餅酒之禮儀  
 DULIA 諸聖敬禮  
 DUMAH 杜瑪  
 DUNKERS 頓克教派  
 DURA 杜辣平原  
 DUTHAC 聖杜沙  
 DYOPHYSITISM 基督兩性論  
  
 EARTHLY CITY 地上之城  
 EASTER 復活節  
 EASTER CONTROVERSY 復活節爭論  
 EASTER DUTIES 復活節義務  
 EASTER EGGS 復活節彩蛋  
 EASTER EVE 復活節前夕  
 EASTERN CHURCHES 東方教會  
 EASTERN ORTHODOX CHURCH 東正教  
 EASTERTIDE 復活期  
 EATA 聖依丹  
 EBAL 厄巴耳  
 EBED-MELECH 厄貝得默肋客  
 EBER 厄貝爾  
 EBERHARD 真福依伯華  
 EBERHARD OF MARCHTHAL 真福依波赫  
 EBERHARD OF SALZBURG 聖愛伯夏  
 ECBATNA 厄克巴塔納  
 ECCLESIASTES, KOHELETH 訓道篇  
 ECCLESIASTIC 神職人員  
 ECCLESIASTICAL CANONS 教理典範、教會法典  
 ECCLESIASTICAL CHANT 教會聖歌  
 ECCLESIOLOGY 教會學  
 ECLECTICISM 折衷主義  
 ECONOMY OF SALVATION 救恩工程、救贖計劃

ECONOMY, DOCTRINAL 適應個人需要教理  
ECSTASY 出神、神魂超拔  
ECUMENICAL COUNCILS 大公會議  
ECUMENICAL CREED 大公信經  
ECUMENICAL MOVEMENT 合一運動  
ECUMENICAL PATRIARCH 大公宗主教  
ECUMENICAL THEOLOGY 大公神學  
ECUMENISM 大公主義、合一論  
EDBURGA OF WINCHESTER 聖女愛布加  
EDEN 伊甸園、樂園  
EDICT 敕令、佈告、詔書  
EDICT OF MILAN 米蘭詔書  
EDICT OF NANTES 南次詔書  
EDITH 聖女依蒂  
EDMUND 聖愛德門  
EDMUND ARROWEMITH 真福愛德門亞洛斯米  
EDOM 厄東  
EDREI 厄德勒  
EDWARD 聖愛德華  
EDWIN 聖愛文  
EGBERT 聖愛格白  
EGIZA 艾芝沙  
EGLON 厄革隆  
EHUD 厄胡得  
EIGHT BEATITUDES 真福八端  
EISTEIN 聖愛斯坦  
EKRON 厄刻龍  
EL 厄耳  
EL-SHADDAI 全能者  
ELAH 厄拉  
ELAM 厄藍  
ELASAR 厄拉撒爾  
ELATH 厄拉特  
ELEAZAR 厄肋阿匝爾  
ELEPHANTINE 厄肋番廷草紙文件  
ELEUTHERIUS 聖愛德留  
ELEVATION 舉揚  
ELEVATION OF THE HOST 舉揚聖體  
ELFLEDA 聖女愛弗來達  
ELI 厄里

ELIAKIM 厄里雅金  
ELIEZER 厄里厄則爾  
ELIHU 厄里烏  
ELIJAH 厄里亞  
ELIM 厄林  
ELIMELECH 厄里默肋客  
ELIPHAZ 厄里法次  
ELIS 艾力斯  
ELISHA 厄里叟  
ELISHAH 厄里沙  
ELIUD 厄里烏得  
ELIZABETH 聖女依撒伯爾  
ELKANAH 厄耳卡納  
ELKOSHITE 厄耳科士  
ELMADAN 厄耳瑪丹  
ELOIM 厄羅音  
ELOM 厄隆  
ELTEKOH 厄耳特刻  
ELUL 厄路耳 (月名)  
ELYMAIS 厄里買  
ELYMAS 厄呂瑪  
ELZEAR 聖愛徐亞  
EMANATIONISM 流出說  
EMANCIPATION 解放  
EMBASSY CHAPEL 大使館內小堂  
EMBER DAYS 四季齋日  
EMBLEM 象徵、表記、紋章、徽章  
EMETERIUS 聖愛米德  
EMILY DE RODAT 聖愛彌理  
EMILY DE VIALAR 聖女愛彌莉  
EMILY OF VERCELLI 福女愛彌利  
EMIM 厄明 (族名)  
EMISSARY 外交使者  
EMMA 聖女愛麥  
EMMANUEL 厄瑪奴耳  
EMMANUEL RUIZ 真福愛麥虞愛盧斯  
EMMAUS 厄瑪烏  
EMYGDIUS 聖愛梅巨  
ENCLOSURE 禁地  
ENDA 聖恩達

ENECO 聖依納谷  
ENERGUMEN 附魔者  
ENGLISH COLLEGE, THE VENERABLE 英國學院  
ENGLISH LADIES 瑪利亞看護女修會  
ENGLISH POPE 教宗哈德里亞努斯四世  
ENHYPOSTASIA 兩性相通  
ENLIGHTENMENT 光照、教化、啓蒙運動  
ENMITY OF BLOOD 血仇  
ENOCH, BOOK OF 哈諾客書  
ENOSH 厄諾士  
ENTHRONEMENT 家庭擁護耶穌聖心為王  
ENTRANCE 入、納入  
ENTRANCE, THE GREAT 餅及葡萄酒之納入  
ENTRANCE, THE LITTLE 福音書之納入  
ENVOY EXTRAORDINARY 特使、全權公使  
EPAENETUS 厄派乃托  
EPAPHRODITUS 厄柏洛狄托  
EPARCHIUS 聖愛巴邱  
EPHAH 厄法 (衡量器)  
EPHESUS 厄弗所  
EPHESUS, COUNCIL OF 厄弗所大公會議  
EPHOD 披肩、厄弗得  
EPHRAIM 厄弗辣因  
EPHRAITHA 厄弗辣大  
EPHRON 厄斐龍  
EPICUREANS 伊壁鳩魯派  
EPIMENIDES 厄丕默尼得  
EPIPHANIUS 聖愛比法紐  
EPIPHANY 顯現、主顯節  
EPIPODIUS 聖愛比巴巨  
EPISCOPACY 主教職位、主教品  
EPISCOPAL CHURCH 聖公會  
EPISCOPAL COLLEGIALITY 普世主教團  
EPISCOPAL RADIO 教會電台及電視基金會  
EPISCOPALIAN 聖公會的  
EPISCOPALISM 主教主義  
EPISCOPATE 主教制、主教職  
EPISTILE 書信、函、宗徒書信  
EPISTILE I AND II OF PETER 伯多祿前後書  
EPISTILE I AND II TO TIMOTHY 弟茂德前後書

EPISTILE OF JAMES 雅各伯書  
EPISTILE OF JUDE 猶達書  
EPISTILE SIDE 祭壇書信側、祭壇右側  
EPISTILE TO PHILEMON 費肋孟書  
EPISTILE TO THE COLOSSIANS 哥羅森書  
EPISTILES TO THE CORINTHIANS 格林多書  
EPISTILE TO THE EPHESIANS 厄弗所書  
EPISTILE TO THE GALATIANS 迦拉達書  
EPISTILE TO THE HEBREWS 希伯來書  
EPISTILE TO THE PHILIPPIANS 斐理伯書  
EPISTILE TO THE ROMANS 羅馬書  
EPISTILE TO TITUS 弟鐸書  
EPISTILES OF JOHN 若望書信  
EPISTILES OF THE CAPTIVITY 聖保祿宗徒之獄函  
EPISTILES TO THE THESSALONIANS 得撒洛尼書  
EQUITIUS 聖愛奇林  
ER 厄爾  
ERAN 厄蘭  
ERASMUS 聖愛拉莫  
ERASTIANISM 艾拉斯都主義  
ERASTIUS 厄辣斯托  
EREMBERT 聖依烈白  
ERENTRUDE 聖女愛倫多德  
ERIC 聖依列  
ERMENGARL 福女愛門加  
ERMENGILD 聖婦愛孟其  
ERMOPLI 艾蒙波里  
ERNAKULAM 厄納古林  
ESARHADDON 厄撒哈冬  
ESAU 厄撒烏  
ESCHATOLOGISM 出世主義  
ESCHATOLOGY 末世論  
ESDRAELON 厄斯得隆  
ESHCOL 厄市苛耳  
ESHTAOL 厄市陶耳  
ESKIL 聖愛斯基  
ESLI 厄斯里  
ESSENES 厄色尼派  
ESTABLISHED CHURCH 國教、國教制度  
ESTERWINE 聖愛斯特維



ESTHER 艾斯德爾  
ESTHER, BOOK OF 艾斯德摩傳  
ESZTERGOM 艾斯特岡  
ETCHEGARY, R. 艾奇理樞機  
ETERNAL 永恆的  
ETERNAL LIFE 永生  
ETERNAL PUNISHMENT 永罰  
ETERNAL WORD 永恆之言  
ETERNITY 永恆  
ETHANIM 厄塔寧 (月名)  
ETHBAAL 厄特巴耳  
ETHBIN 聖愛平  
ETHELBERT 聖愛德培  
ETHELDREDA 聖婦愛珊德大  
ETHELWALD THE HERMIT 聖愛田華隱修士  
ETHELWOLD 聖愛田華  
ETHICS 倫理學  
ETHICS IN THE OLD TESTAMENT 舊約的倫理學  
ETHIOPIA 厄提約丕雅  
ETHNARCH 元首  
ETIOLOGY 追源學  
EUCHAITAE 歐達查  
EUCARIST 耶穌聖體  
EUCARISTIC ADORATION 敬拜聖體  
EUCARISTIC BREAD 耶穌聖體  
EUCARISTIC CONGRESS 聖體大會  
EUCARISTIC HEART OF JESUS 耶穌聖事中之耶穌聖心  
EUCARISTIC LITURGY 聖祭禮儀  
EUDEMIAN ETHICS 優德勉倫理學  
EUDISTS 猶德會  
EUGENE 聖安日納  
EUGENIA 聖女安日尼亞  
EULOGIUS OF CORDOVA 聖歐樂日  
EUNOMIANS 歐諾爾派  
EUODIA 厄敖狄雅  
EUPHEMIA 聖女歐斐美雅  
EUPHRASIA 聖女歐弗來西亞  
EUPHRATES 幼發拉的  
EUPHROSYNE OF POLOTSK 聖女歐福新  
EUPLUS 聖歐布魯

EUROPEAN COMMUNITY 歐洲共同市場  
 EUSEBIUS 聖歐瑟伯  
 EUSEBIUS OF CREMONA 聖歐琴伯  
 EUSTATHIUS 聖歐大邱  
 EUSTOCHIUM 福女歐多欽  
 EUSTOCHIUM OF MESSINA 福女歐篤琴  
 EUTHANASIA 安死  
 EUTHYMIUS 聖歐迪美  
 EUTROPIUS 聖歐杜魯普  
 EUTYCHIANISM 歐迪克主義  
 EUTYCHIUS 聖歐帝休  
 EUTYCHUS 厄烏提昌  
 EVA 聖女依華  
 EVANGELICAL 福音的  
 EVANGELICAL CHURCH 福音派教會、信義教會  
 EVANGELICAL COUNSELS 福音勸諭  
 EVANGELICAL LUTHERAN CHURCH OF HONG KONG 基督教香港  
 信義會  
 EVANGELII NUNTIANDI 「在新世界中傳福音」通諭  
 EVANGELISM 傳播福音  
 EVANGELIST 福音作者、傳道者、聖史  
 EVANGELIZATION 傳播福音、福音宣講  
 EVARISTUS 聖愛利多  
 EVE 厄娃  
 EVENSONG 晚課  
 EVERARD HANSE 真福愛福拉亨斯  
 EVERILD 聖女愛物律  
 EVERMOD 聖愛華莫  
 EVIDENCES OF CHRISTIANITY 基督宗教之證據  
 EVIL 罪惡  
 EVIL SPIRIT 魔鬼、惡魔  
 EVILMERODACH 厄威耳默洛達客  
 EXALTATION OF CHRIST 基督受舉揚  
 EXCLUSION, RIGHT OF 除名權  
 EXCOMMUNICATION 絕罰、開除教籍、棄絕  
 EXEGESIS 經典註解、釋經學、聖經解釋學  
 EXEQUIAL MASS 追思彌撒、殯葬彌撒  
 EXILE 充軍  
 EXODUS 出谷紀  
 EXORCISM 驅魔

EXORCIST 驅魔人  
EXPIATION 贖罪禮  
EXPOSITION, MASS OF 顯供聖體祭禮  
EXPULSION OF PENITENTS 聖灰日由聖堂驅逐贖罪者之舊習  
EXSUPERANTIUS 聖愛舒彼朗  
EXSUPERIUS 聖愛素波  
EXIERN SISTER 住在修院禁地外之修女  
EXTRA-SACRAMENTAL 聖事外的  
EXTRAORDINARY AMBASSADOR 特派大使  
EXTRAORDINARY NUNCIO 特別大使  
EXTRA-LITURGICAL WORSHIP 教會禮儀外敬禮  
EXTRINSICISM 外在主義  
EXULTET 復活頌  
EZEKIEL 厄則克耳  
EZEKIEL, BOOK OF 厄則克耳書  
EZION-GEBER 厄茲雍革貝爾  
EZRA 厄斯德拉  
EZRA AND NEHEMIAS, BOOKS OF 厄斯德拉上下

FABIAN 聖法彼盎  
FABIOLA 聖女法俾洛  
FACHANAN 聖法沙南  
FACTION 教派  
FAISALABAD 費沙拉巴  
FAITH 信仰、信德  
FAITH AND ORDER 信仰與教制  
FAITH HEALING 信心治病  
FAITHFUL 有信心的、信徒  
FAITHFUL MAJESTY 葡萄牙王之稱號  
FAITHFUL COMPANIONS OF JESUS 耶穌忠實女僕會  
FALDSTOOL (主教) 座位、跪凳、祈禱臺  
FALL OF MAN 人之墮落  
FALSE WITNESS 妄証、假見証  
FAMILIAR 傭工  
FANON 肩衣  
FANTINUS 聖方汀諾  
FARAFANGANA 花拉范加納  
FARO 聖法魯  
FARHING 一文  
FAST 齋戒、絕食、四旬齋

FAST DAYS 大齋日  
FASTING 齋戒、絕食、大齋  
FASTING COMMUNION 空心齋  
FATALISM 宿命論  
FATHER 天父、神父  
FATHER OF HERESIES 異端之父  
FATHER OF LIES 說謊人之父  
FATHER OF ORTHODOXY 正統信仰之父  
FATHER OF THE CHURCH 教父  
FATHERHOOD 父性  
FATHERS 司鐸、會士之團體  
FATHERS OF CHARITY 愛德司鐸會  
FATHERS OF ST. EDMUND 艾德蒙德傳教會  
FATHERS OF THE CHURCH 教父  
FEAST 慶日  
FEAST OF DEVOTION 昔日遵守之慶日  
FEAST OF OBLIGATION 必遵節日  
FEAST OF OUR LADY 聖母慶日  
FEAST OF OUR LORD 吾主慶日  
FEAST OF PRECEPT 遵守之慶日  
FEAST OF UNLEAVENED BREAD 無酵節  
FEAST PROPER 固有慶日  
FEASTS CARDINAL 中樞慶日  
FEBIANO 菲比安諾  
FEBRONIA 聖女佛波羅日  
FELICIA OF MILAN 福女斐利西亞  
FELICITY 聖女斐理斯大  
FELIX 聖斐理斯  
FELIX II 聖斐理斯二世  
FELIX OF DUNWICH 聖斐理斯  
FELLOWSHIP 團契、友誼  
FERDINAND 真福威田南  
FERNANDEZ, A. 費南迪總主教  
FERNANDEZ, JEAN 鍾鳴禮修士  
FERNANDEZ, SEBASTIEN 鍾巴相修士  
FERREDUS 聖斐祿魯  
FERREIRA, GASPARD 費奇規神父  
FERRINI 真福費列民  
FIACRE 聖斐亞可  
FIDELIS OF COMO 聖斐田利

FIDELIS OF SIGMARINGEN 聖斐德理息瑪琳根  
FIDES (AGENZIA INTERNAZIONALE FIDES) 天信社  
FIFTEEN TUESDAYS 連續十五個星期二敬禮  
FIG 無花果樹  
FILIAL PIETY 孝敬父母、孝道  
FILIPPOLI 菲里  
FINA 聖女斐諾  
FINAL VOW 終身願、永願、末願  
FINAN 聖斐南  
FINBAR 聖芳伯  
FINDING OF THE CHRISTIANS 發現日本天主教徒紀念日  
FINNIAN LOBHAR 聖費寧陸伯  
FINNIAN OF MOVILLE 聖費寧  
FINTIAN OF CLONEENAGH 聖芳丹  
FIRMINUS 聖費未諾  
FIRMLING 領堅振者  
FIRST CAUSE 第一因、第一原因  
FIRST GRACE 初恩  
FIRST PARENTS 原祖父母  
FIRST VOW 初願、暫願  
FIRST-FRUITS 初果  
FISHERMAN'S RING 教宗指環  
FIVE WOUNDS 五傷  
FLAVIAN 聖法來文  
FLIGHT INTO EGYPT 聖家逃亡埃及  
FLORA 聖女福辣  
FLORES UNIVERSITY 弗洛勒大學  
FLORIAN 聖福利安  
FLORIBERT 聖博利伯  
FLORUS 聖富祿  
FOILLAN 聖博良  
FOLEY, J. 科理蒙席  
FOLKLORE 民間傳說、民俗  
FOOT-PACE 祭壇最高級  
FORANNAN 聖福郎寧  
FORBIDDEN BOOKS 禁書  
FOREKNOWLEDGE 預知  
FORESKIN 包皮  
FORGIVENESS OF SINS 罪赦、赦免、寬赦  
FORM CRITICISM 文體形式批判學

FORMATION 培育  
FORMULA 信條  
FORMULA OF CONCORD 協同信條  
FORNICATION 邪淫  
FORTALEZA 科達里沙  
FORUM OF APPIUS 阿應約市場  
FOSSOR 埋葬人、掘墓人  
FOUR HOLY CROWNED ONES 四聖殉教慶日  
FOUR HORSEMEN 四騎士  
FOUR LAST THINGS 四末、四終  
FOXES (BOOK OF MARTYRS) 傅克斯殉教錄  
FRACTION 祭餅之分裂  
FRANCA OF PIACENZA 聖女方佳  
FRANCES 聖女芳濟加  
FRANCES OF ROME 聖婦芳濟加  
FRANCIS 聖方濟各  
FRANCIS BEGIS CLET 真福方濟各克來  
FRANCIS BORGIA 聖方濟各玻爾日亞  
FRANCIS DICKENSON 真福狄根遜  
FRANCIS REGIS CLET 真福方濟各克來  
FRANCIS SOLANO 聖方濟各沙拉諾  
FRANCISCAN MISSIONARIES OF MARY 聖母方濟傳教女修會  
FRANCISCAN MISSIONARY SISTERS OF OUR LADY OF SORROWS  
方濟各聖母痛苦傳教女修會  
FRANCISCAN SCHOOL 方濟學派  
FRANCISCANS 方濟會士  
FRANK-INCENSE 乳香  
FRASCATI 法拉斯嘉底  
FRATERNITY OF THE LITTLE SISTERS OF JESUS 耶穌小姊妹  
友愛會  
FREDERICK 聖費德廉  
FREE CHURCHES 自由教會  
FREE THINKER 自由思想者  
FRIAR 道明會、方濟會、聖衣會士  
FRIARS (ORDER) OF ST. AUGUSTINE 奧斯定會  
FRIARY 托鉢會修院  
FRIDAY ABSTINENCE 星期五小齋  
FRIDDIN 聖賽多林  
FRIDESWIDE 聖女費德維  
FRIENDS, THE SOCIETY OF 公誼會

FRIGIDIAN 聖斐奇迪  
FRUCTUOSUS 聖博多蘇  
FRUITS OF THE HOLY GHOST 聖神之十二成果  
FRUMENTIUS 聖福門舒  
FULBERT 聖博培  
FULCO OF NEUILLY 真福傅高  
FULFILMENT OF MAN 人的滿全  
FULL OF GRACE 滿被聖寵者  
FULMINATION 絕罰公告  
FULRAD 聖傳拉  
FUNCTIONAL DISPENSATION 職務性的豁免權  
FUNCTIONAL THEOLOGY 作用神學  
FUNDAMENTALISM 原教旨主義  
FURNACE 火  
FURTADO, FRANCIS 傅汎際神父  
FUSION MAGAZINE 合成月刊

GAAL 加阿耳  
GABBATHA 加巴達  
GABRA MICHAEL 真福加布萊彌額爾  
GABRIEL 聖嘉俾厄爾、加俾額爾  
GAD 加得  
GADARA 加達辣  
GAGNON, E. 嘉農總主教  
GAIUS 加約  
GALATIA 迦拉達  
GALBANUM 白松香  
GALDINUS 聖加帝諾  
GALILEE 加里肋亞  
GALL 聖迦爾  
GALLERY 聖堂樓上席位  
GALLICAN LITURGIES 法國化羅馬禮儀  
GALLICANISM 法國天主教自治說  
GALLICANUS 聖迦利加諾  
GALLIM 加林  
GALLIO 加里雍  
GAMALIEL 加瑪里耳  
GANDALF OF BINASCO 真福岡多  
GANTIN, B. 加汀樞機  
GAREB 加勒布

GARTH 庭院  
GATE OF HEAVEN 天堂之門  
GATH 加特  
GATH-HEPHER 加特赫費爾  
GATH-RIMMON 加特黎孟  
GAUCHERIUS 聖高吉路  
GAUDIUM ET SPES 論教會在現代世界牧職憲章  
GAUGERICUS 聖高日利吉  
GAZA 迦薩  
GEMMA 聖女吉瑪  
GEMMA GALGANI 聖女吉瑪  
GENEALOGY OF CHRIST 耶穌基督的族譜  
GENERAL CONFESSION 總告解  
GENERAL JUDGEMENT 公審判、末日審判  
GENESIS 創世紀  
GENESIUS 聖熱奈西斯  
GENEVIEVE 聖女日南斐法  
GENNADIUS 聖吉諾弟  
GENTILE ORIGIN, BROTHERS OF 外邦歸化的基督徒  
GENTILIS 真福金蒂斯  
GEORGE 聖喬治  
GERALD OF MAYO 聖吉拉  
GERARD MAJELLA 聖吉拉瑪奇拉  
GERARD OF CLAIRVAUX 真福吉拉  
GERASIMUS 聖日拉西瑪  
GERMAINE OF PIBRAC 聖女日曼納  
GERMANUS 聖日曼諾斯  
GERMERIUS 聖日美利烏  
GERONA 熱魯納  
GERONTIUS 聖吉隆休  
GERPINIANO 齊賓尼安諾  
GERTRUDE 聖女日多達  
GERTRUDE OF NIVELLES 聖女日多達尼凡拉  
GERVINUS 聖日味諾  
GETULIUS 聖日多列  
GIBRIAN 聖祈布連  
GIFT 恩賜、恩寵、特恩  
GIFT OF THE HOLY GHOST 聖神七恩  
GIFT OF TONGUES 語言恩寵  
GIFT OF UNDERSTANDING 明達之恩



GILBERT OF SEMPRINGHAM 聖吉爾伯  
GILES 聖祺肋  
GILES OF PORTUGAL 真福吉列時  
GIRDLE 聖索、腰帶  
GISLENUS 聖祈烈諾  
GLEBE 教會田地、神職領耕地  
GLORIFIED BODIES 光榮的身體  
GLORIOUS MYSTERIES 榮福五端  
GLOSS 注解  
GLYCERIA 聖女格里撒肋  
GNERRI, SERGIO 古理樞機  
GNIEZNO 尼斯諾  
GNOSIS 靈知  
GNOSTICISM 諸斯士派  
GOAR 聖古亞  
GOBAN 聖高本  
GOD 天主、上主、天父  
GOD THE FATHER 天主聖父  
GOD THE HOLY GHOST 天主聖神  
GOD THE SON 天主聖子  
GOD'S ACRE 聖堂後庭、墳地、聖堂墓地  
GOD'S ARMOUR 天主的全副武裝  
GOD-IS-DEAD THEOLOGY 神死神學  
GOD-MAN 天人合一者  
GODEBERTA 聖女高德培大  
GODEHARD 聖高特赫  
GODELEVA 聖婦高德列華  
GODFREY 聖高弗烈  
GODPARENTS 代父母、教父母  
GODRIC 聖古特列  
GOERICUS 聖吉利古  
GOICOECHEA, A. 高戈齊總主教  
GOLDEN BULL 教宗金色詔書  
GOLDEN RULE 金科玉律  
GOOD FRIDAY 聖週五  
GOOD NEWS VISITOR 福音訪者  
GOOD SPIRIT 善神  
GORGONIUS 聖高爾功  
GOSPEL 福音  
GOSPEL APOCRYPHAL 偽福音、次經、旁經、外經

GOSPEL OF JOHN 若望福音  
GOSPEL OF LUKE 路加福音  
GOSPEL OF MARK 馬爾谷福音  
GOSPEL OF MATTHEW 瑪竇福音  
GOSPEL, THE LAST 最後福音  
GOSPEL-SIDE 祭壇福音側  
GOSPELS' SYNOPSIS 福音對觀  
GOTTSCHALK 聖高吉  
GRACE 恩寵、聖寵  
GRACE AT MEALS 飯前後經  
GRACE, HIS 總主教之稱號  
GRADINE 祭壇後放置臘燭與花之台  
GRADUAL-PSALM 昇階詩  
GRAHAM, BILLY 葛培理牧師  
GRAND PENITENTIARY 內赦院長  
GREAT BIBLE 高維達爾編大型聖經  
GREAT REVIVAL 大奮興運動、第二次大悔悟運動  
GREATER ANTIPHONS 大交誦、大交唱歌  
GREEK CHURCH 希臘教會  
GREEK ORTHODOX CHURCH 希臘東正教會  
GREGORIAN CHANT 額我略聖歌  
GREGORIAN WATER 額我略聖水  
GREGORY 聖額我略  
GREGORY II 聖額我略二世  
GREGORY LOPEZ 真福額我略羅培  
GREGORY MAKAR 聖額我略麥加  
GREGORY THE GREAT 聖額我略一世  
GREY NUN 灰衣女修會  
GRIMBALD 聖格林白  
GRIMONIA 聖女祈利馬亞  
GROTTAFERRATA 鐵崗市  
GROTTO OF THE NATIVITY 白冷耶穌基督降誕洞室  
GUADALUPE MISSIONERS (FOREIGN MISSION SEMINARY OF MEXICO)  
墨西哥外方傳教會  
GUALA 真福古拉  
GUALFARDUS 聖古法度  
GUARDIAN 修院長、監護人  
GUARDIAN ANGEL 護守天使、護守天神  
GUARINUS 聖加里諾  
GUEST-MASTER 修院知客

GUIBERT 聖吉拔  
GUIBINOWICZ, H. 古賓諾維奇總主教  
GUMMARUS 聖吉瑪勒  
GUNDLEUS 聖公特萊  
GUNPOWDER PLOT 暗殺詹姆斯一世與皇太子未遂事件  
GUNTHER 真福根德  
GUY MARAMALDI 真福祈麥拉馬田  
GUY OF CORTONA 真福居伊  
GUY OF POMPOSA 聖祈多

H.H. (HIS HOLINESS) 教宗聖上尊稱之簡寫  
HABAKKUK, BOOK OF 哈巴谷書  
HABITUAL GRACE 常恩  
HADES 冥府、陰間  
HAGGAI, BOOK OF 哈蓋書  
HAGIOGRAPHER 聖經作者  
HAGIOGRAPHY 聖徒言行錄  
HAIL MARY 聖母經  
HAIR-SHIRT 粗毛布襯衣  
HALF-HOLY DAYS 半日休假、應參與祭禮而不必休假慶日  
HALLEL 哈肋耳 (聖詠)  
HALLELUJAH 亞肋路亞 (你們應讚美主)  
HALLVARD 聖華福  
HALO 光環、榮光  
HAM 含  
HAMER, J. 夏瑪總主教  
HANNAH 亞納  
HAPPINESS, CELESTIAL 天國之至福、永福、至福直觀  
HARLOT 妓女  
HASIDAEANS 哈息待黨  
HASMONAEUS 阿斯摩乃 (王朝)  
HAYMO OF SAVIGLIANO 真福海莫  
HEAR MASS 參與祭禮  
HEART OF MARY 聖母無玷之心  
HEARTH-PENNY 呈羅馬教廷之獻金  
HEATHEN 異教徒、教外人  
HEATHENISM 異教、異端  
HEAVEN 天堂  
HEAVENLY HOST 天軍九隊、九品天神  
HEBREW 希伯來人

HEBREW LANGUAGE 希伯來語文  
HEDWIG 聖婦赫德域  
HEGESIPPUS 聖愛奇西布  
HEIMRAD 聖海拉  
HELDRAD 聖海達  
HELEN 聖女海倫  
HELEN OF SKOVDE 聖婦海倫  
HELIER 聖赫里  
HELIODORUS 聖海洛道盧  
HELL 地獄  
HELLADIUS 聖赫來杜  
HELLENISM 希臘主義  
HELP OF CHRISTIANS 進教之佑  
HELPERS OF THE HOLY SOULS 煉靈會、煉靈姊妹會  
HENOtheISM 單一神教  
HENRICIANS 亨利派  
HENRY 聖亨利  
HENRY MORSE 真福亨利莫斯  
HENRY SUSO 真福亨利蘇查  
HENRY THE EMPEROR 聖皇亨利  
HERBERT 聖赫耳伯  
HERCULANUS OF PIEGARO 真福赫格拉諾  
HERESY 偏執、異端  
HERIBALD 聖海利伯  
HERIBERT 聖赫利巴  
HERMAGORAS 聖海茂古拉  
HERMAN 聖赫門  
HERMENEGILD 聖赫美內琪  
HERMENEUTICS 釋經學  
HERMENLAND 聖赫門萊  
HERMES 聖赫默  
HERMESIANISM 黑爾美斯說  
HERMIT 隱修士  
HEROZNATA 真福赫龍諾大  
HERVE 聖哈威  
HESYCHIUS 聖海西巨  
HEXAEMERON 創世六日工程  
HEZEKIAH 希則克雅  
HIDULF 聖希杜  
HIEL 希耳

HIERARCHICAL POWERS 聖統權  
HIERACHY 聖統制度  
HIERARCHY, THE CELESTIAL 天軍九隊、九品天神  
HIEROLATRY 聖人敬禮、聖物崇拜  
HIGH CHURCH 教會高派  
HIGH MASS 大禮彌撒  
HIGH PLACES 巴摩特  
HIGH PRIEST 大司祭  
HILARUS 聖嘉拉洛  
HILARY OF GALEATA 聖依拉略  
HILDA 聖女希大  
HILDEGARD 福女喜德迦  
HILDEGUND 聖婦希德功  
HILDELITHA 聖女希德利大  
HILKIAH 希耳克雅  
HIMELIN 聖希慕林  
HIN 軒  
HINDUISM 印度教  
HINNOM 希農  
HIPPOLYTUS 聖依坡里多  
HIPPOLYTUS GALANTIINI 真福希巴利都  
HIRAM 希蘭  
HISPANO-GALLICAN RITE 穆薩拉比禮儀  
HIVITES 希威人  
HOLIDAY OF OBLIGATION 應守慶日  
HOLINESS 聖、神聖、聖德、教宗之稱呼、教長  
HOLINESS CODE 聖潔法典  
HOLINESS, SACTIFY 神聖  
HOLOCAUST 全燔祭  
HOLY 聖的、神聖的  
HOLY ALLIANCE 神聖同盟  
HOLY BLOOD 聖血  
HOLY CATHOLIC CHURCH 聖而公教會  
HOLY COAT (聖耶穌受難時之)外衣  
HOLY COMMUNION 聖體  
HOLY CROSS DAY 光榮十字聖架慶日(九月十四日)  
HOLY FACE 聖容  
HOLY FATHER 教宗、聖父  
HOLY GHOST 天主聖神、聖靈  
HOLY HAND 聖人遺骸之手

HOLY HELPERS 十四救助(難)聖人  
HOLY HOST 聖體、聖餅  
HOLY HOUR 聖時  
HOLY INFANCY 耶穌聖嬰女修會、耶穌幼年會  
HOLY INNOCENTS 諸聖嬰孩殉道日、嬰兒蒙難日  
HOLY MACCABEES 聖瑪加伯母子八人  
HOLY MYSTERIES 神妙聖事  
HOLY NAME OF JESUS 耶穌聖名  
HOLY OFFICE 教義部  
HOLY OILS 聖油  
HOLY ORDERS 聖秩、神品  
HOLY PLACES 聖地  
HOLY SATURDAY 聖週六  
HOLY SCRIPTURE 聖經  
HOLY SEE 聖座、羅馬教廷  
HOLY SEPULCHRE 耶穌聖墓、耶穌聖墓教堂、耶穌復活教堂  
HOLY SIMEON 聖西默盎  
HOLY SOULS 煉獄靈魂  
HOLY SPIRIT 天主聖神、聖靈  
HOLY TABLE 祭桌  
HOLY THINGS TO THE HOLY 領聖體前內心必要之準備  
HOLY THURSDAY 聖週四  
HOLY WATER 聖水  
HOLY WATER FONT 聖水盆  
HOLY WEEK 聖週  
HOLY WOMEN 聖婦、聖婦通用典禮  
HOLY WRIT 聖經  
HOLY YEAR 聖年  
HOOD 頭巾  
HOPE 希望、望德  
HORMISDAS 聖賀米斯達  
HORNS OF THE ALTAR 祭壇之四角  
HOSANNA 賀三納  
HOSEA, BOOK OF 歐瑟亞書  
HOST 彌撒祭品  
HOST OF HEAVEN 天上萬象  
HOT CROSS BUNS 十字架葡萄餅  
HOUSE OF GOLD 黃金大殿  
HOUSELLING-CLOTH 聖體欄杆窗布  
HUBERT 聖胡伯

HUGH MORE 真福許格慕爾  
HUGH OF ANZY 真福許格安齊  
HUGH OF FOSSES 真福赫格  
HUGOLINO OF CORTONA 真福胡各利諾  
HUMAN SACRIFICE 人祭  
HUMAN-DIVINE 神性而人性的  
HUMANI GENERIS 人類通諭  
HUMANISM 人文主義  
HUMANISTIC ATHEISM 人文無神論  
HUMANITARIANISM 孔德之實証主義和宗教  
HUMANIZATION 人化、賦以人性  
HUMBELINE 福女恩培利  
HUMBERT OF ROMANS 真福享伯  
HUMILITY 聖婦許米力蒂  
HUNNA 聖婦胡南  
HUNTER'S MASS 不祝聖耶穌聖體、聖血之祭禮  
HYACHINTH 聖雅欽多  
HYBRIDISM 羅馬與東方混合禮儀  
HYKSOS 希克索斯王朝  
HYLOMORPHISM 型質論  
HYLOTHEISM 萬物生力論  
HYMN 讚美詩、聖歌、頌揚  
HYPATIUS 聖夏巴德  
HYPOGANATION 垂飾  
HYPOSTATIC IDENTIFICATION 二性同位  
HYSSOP 牛膝草

IA 聖女依雅  
ICON 聖像  
ICONOCLASM 反聖像、清除聖像  
ICONOSTASIS 聖像門  
IDA OF BOULOGNE 福女依大波倫日  
IDA OF HERZFELD 聖婦依大  
IDESBALD 聖依德保  
IDOL 偶像  
IDOLATRY 偶像崇拜  
IGNATIUS OF LOYOLA 聖依納爵勞耀拉  
ILLATIVE SENSE 推定意、推理感  
ILLICIT 不合法的、違法的  
ILLUMINATE 照亮、啓蒙、啓迪、蒙受聖教的

ILLUMINATIVE WAY 明路、啓明之道  
IMAGE 肖像  
IMAGE OF GOD 天主肖像  
IMAGE OF THE TRINITY 聖三肖像  
IMELDA 福女依美達  
IMITATION OF CHRIST 師主篇  
IMMACULATE CONCEPTION 無染原罪、始胎無玷、聖靈懷孕  
IMMINENCE 臨近  
IMMUTABILITY 不變性  
IMPANATION 餅酒體質不變說  
IMPECCABLE 無罪的、無瑕疵的  
IMPERSONALITY 無位格性、非個人性  
IMPOSITION OF HANDS 覆手、按手禮  
IMPROPRIATION 教會保護者或君王對教堂區什一稅管理  
INCARNATE WORD 降凡的聖言、成肉身之言  
INCARNATION 降生、道成肉身、聖言成血肉  
INCARNATIONISM 入世主義  
INCORPORATION 合為一體、團體  
INCORPORATION INTO THE MYSTICAL BODY OF CHRIST 成為基督  
與身的肢體  
INCULTURATION 本位化、本地化  
INCUMBENT 有教會祿位者  
INDETERMINISM 未定論、自由意志論  
INDICTION ROMAN 十五年一週之循環曆  
INDIGENIZATION 本地化、本位化  
INDISSOLUBILITY 不可拆散性  
INDUCTIVE FAITH 歸納的信仰  
INDULGENCE 大赦、赦免、免罪  
INDULGENCE IN VIRTUE OF GOOD WORKS 善功大赦  
INDULGENCE IN VIRTUE OF HOLY PLACES 聖地大赦  
INDULGENCE IN VIRTUE OF RELICS 聖物大赦  
INDWELLING 寓居  
INDWELLING OF GOD 天主的寓居  
INDWELLING OF THE HOLY SPIRIT 聖神的寓居、聖神居人心中  
INERRANCY 不誤性、無謬  
INERRANCY OF THE HOLY SCRIPTURES 聖經的不誤性  
INFALLIBILITY 不可錯誤性、絕對可靠  
INFALLIBILITY OF THE BIBLE 聖經的不可錯性  
INFALLIBILITY OF THE CHURCH 教會的不可錯性  
INFALLIBILITY OF THE POPE 教宗的不可錯性



INFANCY GOSPELS 耶穌童年史  
 INFIDELITY 不信神、不虔敬  
 INFUSED VIRTUE 天賦之德、德能  
 INHERITANCE 承繼產業  
 INJUNCTION 訓諭、告誡  
 INNATE 天賦的、固有的  
 INNOCENT 聖英諾桑  
 INNOCENTI, A. 恩諾森蒂總主教  
 INQUISITION 異端裁判、異端裁判所、宗教法庭  
 INSIGHT 頓悟、明覺、洞悉  
 INSTITUTION 建立、制度、授職禮  
 INSTITUTION OF OFFICE 聖職任命  
 INSTITUTION OF SACRAMENT 聖事的建立  
 INSTRUCTION OF THE SACRED CONGREGATION 聖部訓令  
 INTELLECTUS FIDEI 理解信仰  
 INTER POLATION 夾注  
 INTER-TESTAMENT 新舊約之間  
 INTERCESSION 代禱、轉求、調停、仲裁  
 INTERCOMMUNION 共領聖體  
 INTERCONFESSIONALISM 教派無差別主義  
 INTERNATIONAL CHURCH OF THE FOURSQUARE GOSPEL 國際四方福音會  
 INTERNATIONAL MISSIONARY COUNCIL 國際宣教協會  
 INTUITIVE KNOWLEDGE 良知、直覺  
 INVALID 無效的、無用的、無價值的  
 INVESTITURE 授與、授職、敘任  
 INVOCATION 敬禮、祈禱、祈求  
 IRENE 聖女依萊娜  
 IRENEANS 聖依勒內  
 ISAAC OF CONSTANTINOPLE 聖依撒格  
 ISABEL 聖女依沙貝  
 ISABEL OF FRANCE 福女依撒伯爾  
 ISAIAH 依撒意亞  
 ISAIAH OF CRACOW 真福依撒意亞克拉谷  
 ISIDORE OF PELUSIUM 聖依西多祿  
 ISLAM 回教、伊斯蘭教  
 ISNARDO OF CHIAMPO 真福依斯諾多  
 JADOT, J. 傑杜總主教  
 JAHWEH 雅威、上主

JAMES 聖雅各伯  
JAMES BIRD 真福雅各伯彼爾  
JAMES DUCKETT 真福雅各伯德格  
JAMES OF BITETTO 真福雅各伯彼迪多  
JAMES OF CERQUETO 真福雅各伯賽格多  
JANE 聖女若翰納  
JANE FRANCES DE CHANTAL 聖婦若翰納方濟加商達爾  
JASON 聖雅松  
JEBUS 耶步斯人  
JEREMIAH 耶肋米亞  
JEREMIAH, BOOK OF 耶肋米亞書  
JERUSALEM 耶路撒冷  
JERUSALEM COUNCIL 宗徒會議  
JESUS AS LOGOS 聖言  
JOACHIM 聖若亞敬  
JOACHIMA DE MAS VEDRUNA 福女若基瑪  
JOAN DELANOWE 福女若翰納德拉諾  
JOAN OF ARC 聖女貞德  
JOAN OF TOULOUSE 真福若翰納  
JOAN SODERINI 福女若翰納蘇德利尼  
JOANNA 約安納  
JOB 約伯  
JOB, BOOK OF 約伯傳  
JOHN 若望  
JOHN BAPTIST OF FABRIANO 真福若翰法俾諾  
JOHN CASSIAN 聖若望加西央  
JOHN CLIMACUS 聖若望克利瑪古  
JOHN COLOMBINI 真福若望高隆比尼  
JOHN DAMASCENE 聖若望達瑪瑟聖師  
JOHN DE BRITTO 聖若望波利多  
JOHN DOMINICI 真福若望多美尼西  
JOHN DU LAU 真福若望狄洛  
JOHN DUCKETT 真福若望德蓋  
JOHN FELTON 真福若望費東  
JOHN FISHER 聖若望費休  
JOHN FOREST 真福若望福萊  
JOHN GUALBERT 聖若望卦貝多  
JOHN KEMBLE 真福若望金堡  
JOHN MASSIAS 真福若望瑪西亞  
JOHN NELSON 真福若望納爾遜

JOHN NEPOMUCEN 聖若望尼波莫  
JOHN OF ALVERNIA 真福若望亞爾維納  
JOHN OF CAPISTRANO 聖若望嘉庇當  
JOHN OF CHINON 聖若望希農  
JOHN OF GORZE 聖若望高治  
JOHN OF MATERA 聖若望馬德拉  
JOHN OF MATHA 聖若望瑪達  
JOHN OF NICOMEDIA 聖若望尼閣睦德  
JOHN OF PANACA 聖若望巴納加  
JOHN OF PARMA 真福若望巴莫  
JOHN OF PENNA 真福若望賓納  
JOHN OF RIETI 真福若望李愛田  
JOHN OF SAHAGUN 聖若望法公多  
JOHN OF SALERNO 真福若望沙肋諾  
JOHN OF TOSSIGNANO 真福若望多西熱諾  
JOHN OF TRIORA 真福若望脫里奧  
JOHN OF VALLOMBROSA 真福若望華隆巴薩  
JOHN OGILVIE 真福若望安其維  
JOHN PAYNE 真福若望培納  
JOHN PELINGOTTO 真福若望伯林格多  
JOHN PIBUSH 真福若望比蒲  
JOHN RIGBY 真福若望李貝  
JOHN SARKANDER 真福若望沙根德  
JOHN SLADE 真福若望斯萊德  
JOHN SORETH 真福若望沙電  
JOHN STONE 真福若望斯東  
JOHN THE BAPTIST 洗者若翰  
JOHN VIANNEY 聖若望維雅納  
JOHNNINE COMMA 若望夾註  
JOLENTIA OF HUNGARY 福女日冷達  
JONAH 約納  
JONAH, BOOK OF 約納書  
JONAS 聖約納  
JORAM 約蘭  
JORDAN 約旦  
JORDAN OF PISA 真福若爾當  
JORDAN OF SAXONY 真福日安當  
JOSAPHAT 聖若撒法  
JOSEPH 聖若瑟  
JOSEPH CAFASSO 聖若瑟嘉法蘇

JOSEPH COTTOLONGO 聖若瑟高登倫哥  
JOSEPH OF ARIMATHEA 聖若瑟阿利瑪第  
JOSEPH OF LEONESSA 聖若瑟雷納色  
JOSEPH OF PALESTINE 聖若瑟巴力斯坦  
JOSEPH ORIOL 聖若瑟奧利沃  
JOSEPH THE WORKER 大聖若瑟模範工人  
JOSHUA, BOOK OF 約蘇厄書  
JOTHAM 約堂  
JUDAEO-CHRISTIANS 猶太基督徒  
JUDAISM 猶太教  
JUDE 聖猶達  
JUDGES, BOOK OF 民長紀  
JUDITH 友弟德  
JUDITH, BOOK OF 友弟德傳  
JULIA 聖女猶利亞  
JULIA OF CERTALDO 真福儒利亞  
JULIAN THE HOSPITALIER 聖儒利安旅人接待者  
JULIANA 聖女儒利亞納  
JULIANA FALCONIERI 聖女猶利納法高聶利  
JULITTA 聖婦儒利大  
JUSTA AND RUFINA 聖女儒斯大聖女盧菲娜  
JUSTIFICATION 成義  
JUSTIN 聖猶斯定  
JUSTIN DE JACOBIS 真福儒斯定  
JUSTINA OF AREZZO 聖女儒斯蒂娜  
JUSTUS 聖猶斯督  
JUTTA 聖婦儒達  
JUVITA 聖猶委納理  
JUVENAL ARCINA 真福儒萬納安西諾

KAB 卡步  
KABALA 神通法  
KADESH-BARNEA 卡德士巴爾乃亞  
KANDAKE 甘達刻  
KARNAIM 卡爾納殷  
KAUNLARAN 進步會(菲律賓馬尼拉)  
KEDRON 克德龍  
KENELM 聖基南  
KENITIES 刻尼人  
KENOTIC THERORIES 虛己論

KERYGMATIC THEOLOGY 初傳神學、宣道神學  
KESSOG 聖凱沙  
KEVIN 聖基文  
KEYNE 聖女基納  
KHORAICE, A. 柯雷奇總主教  
KIERAN OF SAIGHIR 聖祁蘭  
KINDOM OF GOD 天主神國、天國  
KINGS, BOOK OF 舊約列王記  
KINGSHIP OF CHRIST 基督王權、基督君王  
KIR OF MOAB 克爾  
KIRBROTH-HATTA AVAH 克貝洛特塔瓦  
KIRIATH-JEARIM 克黎雅特耶阿陵  
KIRIATHAM 克黎雅塔股  
KIRWITZER, PANTALEON 祁維材神父  
KISH 克士  
KISHON 克雄  
KISS OF PEACE 和平之吻  
KNEELING 屈膝、跪拜  
KNIGHT 騎士會士  
KNIGHTS OF COLUMBUS 哥倫布騎士會  
KNIGHTS OF MALTA 馬爾達騎士會  
KNIGHTS OF ST. JOHN 聖若望騎士會  
KNIGHTS OF THE CROSS 紅星十字騎士會  
KNOW-NOTHINGISM 不知主義  
KORAN 回教可蘭經  
KUNG, HANS 龔漢斯神父  
KURIALIST 教廷職員

L'ECOLE BIBLIQUE DE JERUSALEM 耶路撒冷聖經學院  
LADIES OF MARY 瑪利亞女修會  
LADISLAUS OF GIELNIOW 真福賴地思勞  
LADISLAUS OF HUNARY 聖蘭田斯勞  
LADY ALTAR 聖母祭壇  
LAITY 教友、信友  
LAMB OF GOD 天主羔羊  
LAMBERT 聖郎培  
LAMENTATIONS, BOOK OF 哀歌  
LANCE 聖槍  
LANDELINUS 聖郎德利諾  
LANDOALD 聖雷督

LANFRANC OF PAVIA 真福藍佛郎  
LANGUAGE OF THE CHURCH 教會用語、天主教用語  
LANVINUS 真福郎維諾  
LAODICEAN 勞狄嘉的、勞狄嘉人的、對宗教不熱心的  
LAPSED 墮落者、背教者  
LARA, R. 賴拉總主教  
LARAIN, J. 賴雷恩總主教  
LASERIAN 聖雷雪良  
LASHA 肋沙  
LAST 最後的  
LAST BLESSING 臨終祝福  
LAST DAY 世界末日、最後審判日  
LAST OR GENERAL JUDGEMENT 末日審判  
LAST SACRAMENTS 終傳聖事、臨終聖體、助善終經  
LAST SUPPER 最後晚餐  
LAST THINGS 末世  
LATERAN COUNCILS 拉脫朗大公會議  
LATERAN TREATY 拉脫朗協定  
LATIN CHURCH 拉丁教會  
LATIN LETTERS, SECRETARIATE OF 拉丁文書室  
LATIN RITE 拉丁禮  
LATIN VERSIONS 拉丁文譯本  
LATINIZATION 東方禮拉丁化、歐洲化  
LATITUDINARIANISM 英國教會之嘯派、自由主義  
LATTER-DAY SAINTS 末世聖徒  
LAURENCE 聖老楞佐  
LAURENCE GIUSTINIANI 聖老楞佐猶斯蒂寧  
LAW 法律  
LAW OF GUARANTEES 保障法  
LAY 一般信徒、一般教友、平信徒  
LAY APOSTOLATE 教友傳教  
LAY BROTHER 助理修士、一般修士、庶務修士  
LAY COMMUNION 神職人員之還俗  
LAY CONFESSION 向教友之告罪  
LAY SCHOOL 教友經營之學校、無宗教教育之學校  
LAY STATE 政教分離的國家  
LAY THEOLOGY 教友神學  
LAYING OF THE HANDS 按手禮、覆手  
LAYMAN, LAY WOMAN 一般信徒、一般教友、平信徒  
LAZAR-HOUSE 癩病療養所

LAZARUS 拉匝祿  
LEAH 肋阿  
LEANDER 聖利達  
LEAVEN 酵母  
LEBANAH 肋巴納  
LECTERN 誦讀經  
LECTOR 讀經員  
LEGATION 教宗轄領土之一區域、樞機管區  
LEHABIM 肋哈賓人  
LEITAO, ANTOINE 雷安東修士  
LELIA 聖女雷拉  
LEMUAL 肋慕亞耳  
LENT 四旬齋期、封齋期  
LENTEN VEIL 四旬齋期祭壇前幕  
LEO 聖良  
LEOBINUS 聖盧比諾  
LEOCRITIA 聖女雷開蒂  
LEODEGARIUS 聖雷德加留  
LEONARD 聖良納  
LEONINE CITY 教宗良四世所建城牆  
LEONTIUS 聖良迪  
LEONTOPOLIS TEMPLE 梁托頗里殿宇  
LEOPOLD 聖良保  
LEOPOLD OF GAICHE 真福雷保  
LESSON 聖經或教父著作選讀  
LETHEK 肋特客  
LETUSHIM 肋突興  
LEUTFRIDUS 聖盧弗里杜  
LEVI 肋未  
LEVIATHAN 里外雅堂  
LEVIRATE 代兄弟立律  
LEVITES 肋未人  
LEVITICAL CITIES 肋未城  
LEVITICUS, BOOK OF 肋未紀  
LEWINA 聖女李維娜  
LIBATION 奠祭  
LIBERATION THEOLOGY 解放神學  
LIBERATUA 聖呂伯拉多  
LIBERATUS OF LORO 真福李伯拉多  
LIBNAH 里貝納

LIBORIUS 聖理波略  
LIBYA 利比亞  
LICINIUS 聖李西紐  
LIETBERIUS 聖李伯度  
LIFE, BOOK OF 生命冊  
LINUS 里諾  
LIOBA 聖女呂貝  
LIQUEFACTION 聖雅努亞血塊液化  
LITANY 連禱、連禱文  
LITERARY GENRE 文學類型  
LITHOSTROTOS 石舖地  
LITTLE FLOWER 聖女小德蘭  
LITTLE HOURS 定時課、聖母瑪利亞小日課經  
LITTLE SISTERS OF THE POOR 安貧小姊妹會  
LITURGICAL BOOKS 禮儀書、典禮書  
LITURGICAL YEAR 禮儀年  
LITURGICS 禮儀學  
LITURGIIST 禮儀學家  
LITURGY 禮儀  
LITURGY OF THE HOLY MASS 彌撒禮儀  
LOCAL CHURCH 地方教會、本地教會  
LOGICAL TRUTH 理則性真理  
LOGOS 道、聖言  
LOMAN 聖羅門  
LONGINUS 聖隆奇諾  
LONGOBARDI, NICOLAS 龍華民神父  
LORD 君王、主  
LORD AND GIVER OF LIFE (DOMINUM AT VIVIFICANTEM) 「生命之主及賦予者」通諭  
LORD OF HOSTS 萬軍之主  
LORD'S DAY 主日  
LORD'S PRAYER 天主經、主禱文  
L'OBSERVATORE ROMANO 羅馬觀察報  
LOT 拈  
LOUIS 聖類斯  
LOUIS OF ANJOU 聖路易安日  
LOUISA 聖女魯意斯  
LOUISA ALBERTONI 福女魯意撒  
LOUISA DE MARILLAC 聖婦羅依士  
LOURDUSAMY, S. 羅杜沙美總主教



LOUVAIN 魯汶  
LOW CHURCH 英國教會之廣派  
LOW MASS 簡禮彌撒  
LUBAC, H. 盧巴克樞機  
LUBACHIVSKY, M. 魯巴切夫斯基樞機  
LUCHESTIO 真福盧卻沙  
LUCIAN 聖路爵  
LUCILLIAN 聖呂西良  
LUCIUS 聖魯爵  
LUCIUS I 聖魯爵一世  
LUCY 聖女路濟亞  
LUCY FILIPPINI 聖女路濟亞費利彬  
LUCY OF AMELIA 福女路濟亞  
LUDAN 聖路登  
LUDGER 聖路基  
LUDMILA 聖婦呂美拉  
LUDOLF 聖魯道夫  
LUKE 聖路加  
LUKE BELLUDI 真福路加白羅白  
LUKE THE WONDERWORKER 聖路加顯靈蹟者  
LUPUS OF SENS 聖盧布斯  
LUSTRAL WATER 取潔水  
LUTGARDIS 聖女呂佳田  
LUTHER, MARTIN 馬丁路德  
LUTHERANS 路德會、路德派  
LUXORIUS 聖羅沙呂  
LWI (LUTHERAN WORLD INFORMATION) 世信社  
LYCAONIA 呂孝尼雅  
LYCIA 里基雅  
LYDIA 里狄雅  
LYDWINA OF SCHIEDAM 福女李維娜  
LYSANIAS 呂撒尼雅  
LYSIAS 里息雅  
LYSIMACHUS 里息瑪苛  
LYSTRA 召斯特辣  
  
MACANISIUS 聖馬加尼削  
MACARIUS OF GHENT 聖麥加利沃斯干德  
MACARTAN 聖瑪加當  
MACCABEES 瑪加伯上下書

MACEDONIANS 馬賽道尼派  
MACRINA THE YOUNGER 聖女瑪克利納  
MADELGISILUS 聖瑪德奇西路  
MADONNA 聖母  
MADRON 聖瑪唐  
MAFALDA 聖女瑪福大  
MAGDALEN DI CANOSSA 聖女瑪大肋納嘉諾撒  
MAGDALENE 聖女瑪大肋納  
MAGENULF 聖瑪奇諾  
MAGISTERIUM 教會訓導權、教權、教會訓導當局  
MAGNERICUS 聖瑪日利古  
MAGNIFICAT 聖母讚主曲、瑪利亞的讚詞  
MAGRUS OF ORKNEY 聖瑪克諾  
MAHARSAPOR 聖馬哈沙布  
MAJOR SEMINARY 大修院  
MALABAR CHRISTIANS 馬拉巴基督徒、聖多默基督徒  
MALCHUS 聖馬丘  
MALLONUS 聖瑪洛諾  
MALRUBIUS 聖馬盧比  
MAMAS 聖瑪默  
MAMERTUS 聖瑪美多  
MAN-GOD 人而天主者  
MANEMENT 教書、訓辭  
MANICHAISM 摩尼教  
MANIPLE 手帶  
MANNES 真福麥納  
MANUAL MASSES 隨手獻儀祭禮、隨手祭禮  
MAR THOMA CHURCH 聖多默教會  
MARANATHA 吾主來吧  
MARBURG ARTICLES 馬爾堡信條  
MARCELLINA 聖女瑪珊利納  
MARCELLINUS 聖瑪策林  
MARCELLUS 聖馬賽祿  
MARCHELM 聖馬堅  
MARCIAN 聖馬星  
MARCULF 聖瑪果  
MARGARET 聖女瑪加利大  
MARGARET CLITHEROW 福女瑪加利大格利塞罪  
MARGARET OF ENGLAND 聖女瑪加利大  
MARIAMETTES 聖耶穌聖心、聖母聖心會修女

MARIANA OF QUITO 聖女瑪利亞納  
 MARIANUS SCOTUS 真福瑪利亞諾斯各都  
 MARINA 聖女瑪利納  
 MARINUS 聖瑪利諾  
 MARIOLOGY 聖母論  
 MARIST BROTHER OF THE SCHOOLS 聖母小昆仲會  
 MARK FANTUCCI 真福瑪爾谷方多濟  
 MARK OF MONTEGELLO 真福瑪爾谷蒙弟迦洛  
 MARKS OF THE CHURCH 教會四特徵:至一、至聖、至公、宗徒  
 傳授  
 MARMINUS 聖馬西米諾  
 MARO 聖瑪洛  
 MARONITES 瑪洛尼派  
 MARQUISES OF THE CANOPY 持教宗天蓋者  
 MARTHA 聖女瑪爾大  
 MARTIN 聖瑪爾定  
 MARTINA 聖女瑪蒂納  
 MARTINEZ, FRANCIS 黃明沙修士  
 MARTINIAN THE HERMIT 聖瑪蒂銀  
 MARTIUS 聖瑪爾休  
 MARTYR 殉道者  
 MARTYRDOM 殉道、苦難  
 MARTYROLOGY 殉道學、殉教史、殉教者列傳  
 MARY 瑪利亞、聖母  
 MARY MAGDALEN 聖女瑪利亞瑪達肋納  
 MARY OF MATTIAS 福女瑪利德蒂亞  
 MARYKNOLL FATHERS 瑪利諾男修會  
 MARYKNOLL SISTERS OF ST. DOMINIC INC 瑪利諾女修會  
 MASS 彌撒、感恩祭、聖祭  
 MASS OF DEPOSITION 聖體由顯供台移入聖體龕祭禮  
 MASSACRE OF ST. BARTHOLOMEW 巴爾多祿茂屠殺  
 MASSACRE OF THE INNOCENTS 諸聖嬰孩殉道、嬰兒蒙難  
 MASSORETIC TEXT 瑪索辣經文  
 MASTER OF CEREMONIES 司儀  
 MASTER OF NOVICES 初學神師、初學導師  
 MASTER OF THE CHAMBER 教廷總長  
 MASTER OF THE SACRED PALACE 教廷神學顧問  
 MASTIC-TREE 乳香樹  
 MATERIALISTIC ATHEISM 物質無神論  
 MATERNUS 聖瑪太諾

MATILDA 聖婦瑪蒂達  
MATINS 英國教會之晨禱、日課經之早課  
MATRIMONY 婚姻、結婚、婚禮  
MATRONA 聖女瑪托娜  
MAUGHOLD 聖莫漢  
MAUNDY THURSDAY 聖週四  
MAURA OF TROYES 聖女慕拉  
MAURICE OF CARNOET 聖瑪利斯  
MAURICE OF HUNGARY 真福馬利斯  
MAURISTS 聖穆爾會  
MAURUNTIUS 聖馬倫休  
MAXENTIUS 聖瑪尚休  
MAXIMINUS 聖馬西美諾  
MAXIMLIAN 聖馬西米良  
MAXIMUS OF TURIN 聖瑪西默  
MAY DEVOTIONS 五月敬禮  
MAY LAWS 普洛森法案  
MAYER, A. 馬雅總主教  
MECHTILDIS 聖女梅蒂田  
MEDARD 聖邁達  
MEDERICUS 聖梅德利古  
MEDIATION 中保、調停、仲裁  
MEDIATION OF CHRIST 基督中保  
MEDIATOR 中保  
MEEN 聖梅恩  
MEETING, SILENT 緘默集會  
MEGHILOTH 五卷經  
MEINGOLD 聖孟古  
MEL & MELCHU 聖梅爾  
MELANGELL 聖女梅蘭日  
MELCHITES 麥基派、保皇派  
MELETTIUS 聖梅利休  
MELLA, F. 甘浩望神父  
MELLITUS 聖梅利多  
MEMORIAL SERVICE 追思儀式  
MENDEZ, DOMINIQUE 邱良稟修士  
MENDEZ, PASCAL 邱良厚修士  
MENECHILDIS 聖女瑪尼奇弟  
MENNONITES 門諾派、門諾會  
MENODORA 聖女梅諾多拉

MENTAL RESERVATION 語意保留、雙關語  
MERIADOC 聖梅利亞多  
MERIDIAN 午睡時間  
MESOPOTAMIA 美索不達米亞  
MESROP 聖梅斯羅  
MESSENGER OF THE LORD 上主的使者  
MESSIAH 默西亞、彌賽亞  
MESSIAH-KING 默西亞君王  
MESSIANISM 默西亞論  
METAPHYSICAL UNCONSCIOUS 形上的無意識  
METHODIST CHURCH 循道公會  
METHODISTS 美以美會  
METROPHANES 聖梅多法納  
METROPOLITAN 教省大主教  
MEZUZA 門框  
MICAH 米該亞  
MICAH, BOOK OF 米該亞書  
MICHAEL DE SANCTIS 聖彌額爾戴桑蒂  
MICHAL 米加耳  
MICHELINA OF PESARO 福女未蓋利納  
MICHMASH 米革瑪斯  
MIDIAN 米德揚  
MIDRASH 米德勒市  
MIGDAL-GAD 米革達耳加得  
MIGDOL 米革多耳  
MIGRON 米革龍  
MILCOM, MOLECH 米耳公、摩肋客  
MILDRED 聖女梅德利  
MILETUS 米肋托  
MILITANT ATHEISM 戰鬥無神論  
MILITARY ORDERS 騎士會  
MILL HILL FATHERS 聖若瑟外方傳教會  
MILLENARIANISM 千年國說  
MILLO 米羅  
MILO OF SELINCOURT 真福來洛  
MINIMS 方濟會原始會則派  
MINISTER 聖職人員、祭司  
MINISTER OF A SACRAMENT 聖事施行人  
MINISTER OF BAPTISM 施洗者  
MINISTRANT 輔祭者，答覆祭禮經文者

MINISTRY 聖職、牧職  
MINOR ORDERS 初級神品、小品  
MINOR PROPHETS 十二小先知  
MINOR SEMINARY 小修院  
MIRIAM 米黎盎  
MIRIN 聖默林  
MISHAEL 米沙耳  
MISHNA 米市納  
MISSIOLOGY 傳教學  
MISSION 使命、天職、傳教  
MISSIONARIES OF CHARITY 仁愛傳教女修會  
MISSIONARIES OF CHARITY BROTHERS 仁愛傳教兄弟會  
MISSIONARY 傳教士的、傳教士  
MISSIONARY APOSTOLIC 教宗派遣傳教士  
MISSIONARY OBLATES OF MARY IMMACULATE 獻主會  
MISSIONARY SISTERS OF OUR LADY OF THE ANGELS 天神之后傳  
教女修會  
MISSIONARY SISTERS OF ST. COLUMBAN (COLUMBAN SISTERS)  
聖高隆龐傳教女修會  
MISSIONARY SISTERS OF THE IMMACULATE (P.I.M.E. SISTERS)  
聖母無原罪傳教女修會 (宗座外方傳教女修會)  
MISSIONARY SISTERS OF THE IMMACULATE CONCEPTION  
聖母無原罪傳教女修會  
MISSIONARY SISTERS OF THE IMMACULATE HEART OF MARY  
聖母聖心傳教會  
MITYLENE 米提肋乃  
MIZPAH 米茲帕  
MNA 米納  
MNASON 木納松  
MOCHOEMOC 聖瑪菊墨  
MOCHTA 聖瑪日大  
MODAN 聖瑪當  
MODERATOR 蘇格蘭改革教會議長、修會總長  
MODERNISM 現代主義  
MODOALDUS 聖馬德多  
MOHAMMEDANISM 回教、伊斯蘭教  
MOLING 聖馬林  
MOLOC 聖摩洛  
MOLUA 聖摩洛亞  
MOMMOLINUS 聖瑪慕利諾

MONARCHIANISM 一位一體論  
MONARCHY 君主政體  
MONASTERIAL 隱修生活的、隱修院的  
MONASTERY 隱修院、修道院  
MONASTICISM 隱修院生活、隱修生活、修道生活  
MONASTICISM, CELTIC 塞爾特修會生活  
MONASTICISM, EASTERN 東方教會之修道生活  
MONASTICISM, WESTERN 西歐或拉丁教會之修道生活  
MONEGUNDIS 聖婦瑪尼根迪  
MONITION 警告  
MONK 隱修士、僧侶  
MONKS OF UNION 合一隱修士  
MONO-CHRISTIC 唯基督的  
MONOGAMIST 一夫一妻論者  
MONOGAMY 一夫一妻制  
MONOTHEISM 唯一神論  
MONSIGNOR 蒙席  
MONTHS, DEDICATION OF 奉獻月  
MONUMENTAL SLAB 教堂正廳之紀念碑  
MORAL TRUTH 倫理性真理、言行的真理  
MORALITY 道德、道義、倫理、德行  
MORALITY PLAY 倫理劇  
MORAND 聖馬萊  
MORMON 摩門教徒  
MORMONISM 摩門教、耶穌基督末世聖徒教會  
MORTAL SIN 死罪  
MORTIFICATION 克己、苦修、制慾  
MORTMAIN 教會不可抵押財產、教會不可轉讓財產  
MORTUARY 停屍處、陳屍處  
MORTUARY CHAPEL 墓地教堂  
MOSAIC LAW 梅瑟法律  
MOST HIGH 至高者  
MOST REVEREND 樞機、總主教、主教、隱修院長之尊稱  
MOTHER OF GOD 天主的母親、天母  
MOTHER OF GRACE 聖龐之母  
MOTHER OF THE REDEEMER (REDEMPTRIS MATER)  
「救主之母」通諭  
MOTHER-CHURCH 主教座堂、本堂區教堂  
MOTHERINE SUNDAY 四旬期第四主日  
MOTU PROPRIO 教宗自動詔書

MOUNT ATHOS 亞陀斯山修院  
MOUNTAIN OF GOD 天主的山  
MOVABLE FEASTS 可移動慶日  
MULE 上有十字架之教宗鞋  
MUNDATORY 聖爵布、聖杯巾、酒水布  
MURTAGH 聖瑪達  
MUSLIMS 穆斯林、回教徒  
MYRA 米辣  
MYRRH 沒藥  
MYRTLE 長春樹  
MYSIA 米息雅  
MYSTERY 奧秘、奧蹟、奧理、奧妙  
MYSTERY CULTS 秘教禮儀  
MYSTERY OF CHRIST 基督的奧蹟  
MYSTERY OF THE CROSS 十字架的奧秘  
MYSTERY OF THE TRINITY 三位一體奧蹟  
MYSTERY OF TRINITY 三位一體奧義  
MYSTERY PLAY 奧蹟劇  
MYSTERY RELIGION 神秘宗教  
MYSTERY THEORY 奧蹟論  
MYSTICAL 神秘的、奧妙的  
MYSTICAL BODY OF CHRIST 基督奧體  
MYSTICAL LIFE 潛修生活  
MYSTICAL SACRIFICE 秘祭  
MYSTICAL SPIRITUALITY 密契神修  
MYSTICAL THEOLOGY 神秘神學  
MYSTICAL VISION 神見  
MYTH 神話

NAHUM, BOOK OF 納鴻書  
NAILS, HOLY 聖釘  
NAME DAY 主保聖人慶日、保護聖人慶日  
NAME JESU 耶穌聖名  
NAME MARIA 聖母聖名  
NATHANAEL 納塔乃耳  
NATIONAL CHURCH 民族教會、國家教會  
NATIVE CLERGY 本地神職界  
NATIVITY 耶穌降生  
NATURAL 自然的、天賦的、自然界的  
NATURAL MORAL LAW 自然道德律



NATURAL REVELATION 自然啓示  
NATURAL SIN 自然罪  
NATURE 自然、本質、天性  
NATURE OF GOD 天主性  
NATURE OF MAN 人性  
NATURE WORSHIP 自然崇拜  
NAVE 教堂正廳、本堂  
NAZARETH 納匝肋  
NAZARETH HOUSE 拿撒勒院、拿撒勒女修會修院  
NAZARITE 納齊爾 (獻身者)  
NC NEWS (NATIONAL CATHOLIC NEWS) 天美社  
NEAPOLIS 乃阿頗里  
NEBAIOTH 乃巴約特  
NEBO 乃波  
NEBUZARADAN 乃步匝辣當  
NECHO 乃荷  
NECROMANCY 招魂術  
NEGATIVE THEOLOGY 否定神學  
NEGEB 乃革布  
NEHEMIAH 乃赫米雅  
NEHEMIAH, BOOK OF 乃赫米雅書  
NEHUSHTON 乃胡市堂、銅蛇  
NEO-CATHOLIC 新天主教派  
NEO-EVANGELISM 新福音派  
NEO-ORTHODOXY 新正統神學  
NEO-SCHOLASTICISM 新士林學派  
NEOLOGISM 新說、新義、新論  
NEOPHYTE 新生者、新信徒、新聖司鐸  
NEPHTHAR 乃弗泰、易燃液體  
NEPHTOAH 乃費托亞  
NER 乃爾  
NEREUS 乃勒烏  
NERGAL 乃爾加耳  
NERGAL-SAREZER 乃爾加耳沙勒責爾  
NERI 乃黎  
NERIAH 乃黎雅  
NETHANIAN 乃塔尼雅  
NETHER WORLD 地獄  
NETOPHAH 乃托法  
NEVA, JACQUES 倪雅谷修士

NEW ABOLITIONIST COVENANT 新廢核聯盟  
NEW COVENANT 新約、新律  
NEW TESTAMENT 新約  
NEZIB 乃漆布  
NIBHAZ 尼貝哈次  
NICAEA, COUNCIL OF 尼西亞大公會議  
NICANOR 尼諾加爾  
NICENE CREED 尼西亞信經  
NICODEMUS 尼苛德摩  
NICOLAITANS 尼苛勞黨  
NICOLAUS 尼苛勞  
NICOMACHEAN ETHICS 宜高邁倫理學  
NICOPOLIS 尼苛頗里  
NIGER 尼革爾  
NIGHT OFFICE 早課、讚課、半夜至晨四時所誦之經課  
NIHILIANISM 虛無說  
NILE RIVER 尼羅河  
NIMRAH 尼默辣  
NIMRIM 尼默陵  
NIMROD 尼默洛得  
NINE CHOIRS 天使九品、天軍九隊  
NINETY-FIVE THESES OF LUTHER 路德九十五條  
NINIVE, THE FAST OF 四旬齋期前之三日齋戒  
NINIVEH 尼尼微  
NIPPUR 尼普爾  
NIRVANA 涅槃、圓寂、解脫、安樂、彼岸  
NISAN 尼散(月份名)  
NISROCH 尼色洛客  
NOBLE ECCLESIASTICS, THE ACADEMY OF 教會外交學院  
NOMINALISM 唯名論  
NON-BEING 非存有、無有  
NON-IMPUTATION 不歸罪  
NONCONFORMIST 非國教信徒  
NONRELIGIOUS 非宗教性的、無宗教色彩的  
NOOSPHERE 精神領域、靈界  
NORDDISTS 敘利亞、馬拉巴爾基督徒之一派  
NORMAN 諾曼式  
NORTH-EASTER 厄烏辣桂隆(颶風)  
NOTHINGNESS 虛無、空無、死亡  
NOTION 表記、概念、見解、意圖

NOTIONAL 表記的、表記性的  
NOTIONAL ACT IN GOD 天主的表記性行動  
NOTIONAL KNOWING IN GOD 天主的表記性認識  
NOTIONAL WILLING IN GOD 天主的表記性意志  
NOTRE DAME 聖母  
NOVICE 初學修士、初學生  
NOVICIATE 初學期、初學院  
NUMENIUS 奴默尼  
NUMINOUS 聖秘、神聖不可測者  
NUN 修女、女修道士  
NUNNERY 女修院  
NUPTIAL MASS 婚配彌撒

O'CONNOR, J. 奧康諾總主教  
O.T. (OLD TESTAMENT) 舊約聖經之簡寫  
OATH AGAINST MODERNISM 反近代主義宣誓  
OBADIAH 亞北底亞  
OBADIAH, BOOK OF 亞北底亞書  
OBEDIENCE 聽命、順從  
OBEDIENTARY 修院職員  
OBJECT, FORMAL 型式對象  
OBJECT, MATERIAL 質料對象  
OBLATION 奉獻、獻祭、祭品、聖體  
OBLATION THEORIES 奉獻論  
OBOLUM SANCTI PETRI 為宗座獻捐  
OBSCURANTISM 蒙昧主義  
OBSESSION 附魔、著迷、執著  
OCCASIONALISM 機會說、機緣論  
OCCULTISM 玄秘主義  
OECUMENICAL CHURCH MOVEMENT 基督教會合一運動  
OFFERING 祭物、祭品、奉獻  
OFFERING BOX 奉獻箱  
OFFERTORY 獻金、奉獻、奉獻經  
OFFICE 職責、聖事、日課  
OFFICE OF THE BLESSED LADY 聖母小日課經  
OFFICE OF THE DEAD 亡者日課經  
OFFICE, LEADERSHIP 領導職  
OFFICE, PASTORAL 牧導之職、牧靈工作  
OFFICE, PRIESTLY 司祭職、司鐸職務  
OFFICE, PROPHETIC 先知職務

OFFICE, TEACHING 訓誨職務、教導職  
 OFFICE, THE MONASTIC 修院日課經、隱修院日課經  
 OFFICIANT 主祭、主禮人  
 OFFICIATE 舉行禮儀、主持儀式、主祭  
 OIL 油、聖油  
 OLD CHRISTMAS DAY 敘利亞曆耶穌聖誕節 (1月6日)  
 OLD LATIN VERSION 聖經拉丁舊譯本  
 OLD TESTAMENT 舊約  
 OMNICONSCIENCE 全意識、全知  
 OMNIPOTENCE 全能、無所不能  
 OMNIPRESENCE 全在、無所不在  
 OMNISCIENCE 全知、無所不知  
 ON HUMAN WORK (LABOREM EXERCENS) 「人類工作」通論  
 ONISM 一元論  
 ONOMASTICON 聖地地誌  
 ONTOLOGICAL TRUTH 存有的真理  
 ONTOLOGY 存有學、本體論  
 OPEN COMMUNION 公開聖體  
 OPERATIVE TRUTH 行動的真理  
 OPUS DEI 天主化工、天主大業、主業會  
 ORACLE 神諭、斷語  
 ORANGE, SECOND COUNCIL OF 第二屆奧倫奇大公會議  
 ORANS 祈禱像  
 ORATION 祝文、祈禱詞  
 ORATORY 經堂、祈禱所、小聖堂、奧拉利托會  
 ORATORY, THE CONGREGATION OF THE 司祭祈禱會  
 ORDAINED MINISTRY 祝聖的聖職、任命的牧職  
 ORDER 品位、聖秩、聖職、修會、訓令  
 ORDER OF CHARITY 仁愛會  
 ORDER OF CHRIST 基督勳章  
 ORDER OF CISTERCIANS OF THE STRICT OBSERVANCE (TRAPPISTS)  
 嚴規熙篤會  
 ORDER OF FRIARS MINOR (FRANCISCAN FATHER) 方濟會  
 ORDER OF MALTA 馬爾他勳章  
 ORDER OF MILITIA OF THE GOLDEN SPUR 金箔車勳章  
 ORDER OF PIUS 庇護勳章  
 ORDER OF ST. GREGORY THE GREAT 大額我略勳章  
 ORDER OF ST. SYLVESTER 聖西維斯特勳章  
 ORDER OF THE GOLDEN SPUR 金功勳章  
 ORDER OF THE HOLY SEPULCHRE 聖墓勳章

ORDER PRO ECCLESIA ET PONTIFICE 獎章  
 ORDINAL 祝聖神職禮儀書、神品禮儀書  
 ORDINAND 將任聖職者、領聖秩的人  
 ORDINANT 授聖職者、授聖秩者  
 ORDINARIATE 主教公署  
 ORDINARY 掌有教會治權者、主教  
 ORIENTAL RITES 東方禮  
 ORIGINAL SIN 原罪  
 ORIGINATED ORIGINAL SIN 原性原罪  
 ORTHODOX 正統的、正宗的、正教會的  
 ORTHODOX CHURCH 東正教  
 OSSUARY 骨匣  
 OSTRACON 瓦片  
 OUR FATHER 天主經、主禱文  
 OUR LADY 聖母瑪利亞  
 OUR LADY CHARITY OF THE GOOD SHEPHERD (GOOD SHEPHERD  
 SISTERS) 善牧會  
 OUR LADY OF CHINA 中華聖母  
 OUR LADY OF THE WAY 路旁聖母像  
 OUR LORD 吾主、基督  
 OXFORD GROUP 牛津團契  
 OXFORD MOVEMENT 牛津運動  
 OXON 牛津大學學者  
  
 P.I.M.E. (PONTIFICAL INSTITUTE FOR FOREIGN MISSIONS)  
 宗座外方傳教會  
 P.M.E. FATHERS (SOCIETE DES MISSIONS ETRANGERES DU  
 QUEBEC) 魁北克外方傳教會  
 PACHOMIUS 聖巴各滿  
 PACIAN 聖伯西盎  
 PADARN 聖巴唐  
 PAGAN 外教人、非基督徒  
 PAGAN RELIGIONS 異教、邪教  
 PAGANISM 非基督思想、異教  
 PALAMITES 巴拉彌派  
 PALESTINE 巴力斯坦  
 PALIMPSEST 重寫的羊皮卷  
 PALINGENESIS 新生、轉生輪迴  
 PALM 棕櫚、棕櫚葉、棕櫚枝  
 PALM PROCESSION 聖枝遊行

PALM SUNDAY 聖枝主日  
PALMER 聖地巡禮團、朝聖團  
PAMBO 聖龐巴  
PAMPHILUS 聖龐費洛  
PAN-ANGLICANISM 泛安立甘主義  
PANBABYLONISM 泛巴比倫主義  
PANCHRISTIANISM 泛基督主義  
PANCRAS 聖邦格拉  
PANENTHEISM 萬有神在論  
PANLOGISM 泛理論  
PANTAENUS 聖龐德諾  
PANTALEON 聖龐大良  
PANTHEISM 泛神論  
PAPABLE 有希望膺選教宗者  
PAPAL COLOURS 教宗旗、梵蒂岡旗  
PAPAL CONSULATES 宗座領事  
PAPACY 宗座、教宗  
PAPALISM 教宗主義、教宗制度  
PAPIST 教宗黨  
PARACLETE 護慰者、辯護人  
PARADISE 樂園、天堂、伊甸樂園  
PARADOSIS 復活傳承  
PARCHMENTS 羊皮卷  
PARDON 大赦  
PARIS FOREIGN MISSION (SOCIETE DES MISSIONS ETRANGERES  
DE PARIS) 巴黎外方傳教會  
PARISH 堂區  
PARISH PRIEST 本堂神父、堂區主任司鐸  
PARISHIONER 堂區教友  
PARISIO 聖巴利沙  
PAROCHIAL 堂區的  
PAROUSIA 再來  
PARSON 主任司祭  
PARSONAGE 司祭館  
PARTHENOGENESIS 處女生殖、單性生殖  
PARTHIANS 帕提雅人  
PARTIAL INDULGENCE 小赦  
PARTICLE 已祝聖祭餅之一份  
PARTICULARISM 特殊聖寵論  
PASCHAL 聖巴斯加

PASCHAL CANDLE 復活蠟燭  
 PASCHAL I 聖巴斯加一世  
 PASCHAL LAMB 巴斯卦羔羊  
 PASIO, FRANCIS 巴範濟神父  
 PASSING-BELL 信者喪鐘  
 PASSION 耶穌受難  
 PASSION OF THE LORD 耶穌苦難史  
 PASSION-SUNDAY 耶穌苦難主日  
 PASSION-TIDE 耶穌苦難期  
 PASSIONISTS 耶穌苦難會  
 PASSIVE SPIRATION 被動發生性  
 PASSOVER 逾越節、巴斯卦節  
 PASTOR 牧人、本堂神父  
 PASTORAL 牧靈、牧民、牧函  
 PASTORAL ANTHROPOLOGY 牧靈人類學  
 PASTORAL CONSTITUTION ON THE CHURCH IN THE MODERN WORLD  
 論教會在現代世界牧職憲章  
 PASTORAL COUNSELLING 牧靈輔導  
 PASTORAL EPISTLES 牧函  
 PASTORAL LETTER 牧函  
 PASTORAL PSYCHOLOGY 牧靈心理學  
 PASTORAL THEOLOGY 牧靈神學  
 PASTORATE 牧職  
 PATERNUS 聖巴德諾  
 PATERNUS OF ABDINGHOF 聖巴德諾  
 PATIENS 聖巴星  
 PATRIARCH 宗主教  
 PATRIARCHATE 宗主教品、職、區、制等  
 PATRIARCHS 宗祖  
 PATRICIA 聖女巴德利西亞  
 PATRICK 聖巴特利爵  
 PATRIPASSIANISM 聖父受難說  
 PATRISTIC 教父的、教父學的  
 PATRISTIC AGE 教父時代  
 PATROLOGY 教父學、教父遺著  
 PATRON 主保、授職者  
 PATRON SAINT 主保聖人  
 PATRONAGE 護守、聖職授與權  
 PAUL 聖保祿  
 PAUL AURELIAN 聖保祿奧良

PAUL OF NARBONNE 聖保祿諾本  
PAULA 聖女寶辣  
PAULA FRASSINETTI 福女寶拉  
PAULINE PRIVILEGE 保祿特權  
PAULINUS 聖保利諾  
PAULINUS OF NOLA 聖保林  
PAVAN, P. 柏溫蒙席  
PAX ROMANA 天主教大專校友會  
PECTORAL CROSS 胸前十字架  
PEDOBAPTISM 幼兒洗禮  
PELLETIER 聖女貝肋蒂愛  
PENANCE 悔罪、告解聖事、修和聖事  
PENITENT 懺悔者、告罪者、告解者  
PENITENTIAL 悔罪的  
PENITENTIAL BOOKS 補贖手冊  
PENITENTIAL PSALM 悔罪聖詠、悔罪詩篇  
PENITENTIARY 懺悔的、告解亭、聖赦院  
PENITENTIARY PRIEST 聽告司鐸  
PENNY CATECHISM 天主教教理問答  
PENTAPOLIS 五城  
PENTATEUCH 梅瑟五書  
PENTECOST 聖神降臨節、五旬節  
PENTECOSTAL CHURCH 神召會  
PENTECOSTAL HOLINESS CHURCH INC. 五旬節聖潔會  
PENTECOSTAL MISSION 五旬節傳道會  
PENTECOSTALISM 五旬教派  
PEOPLE OF GOD 天主子民  
PERDITION 滅亡、沉淪、墮地獄  
PEREIRA, EMMANUEL 游文輝修士  
PEREZ, FRANCIS 培萊思神父  
PERFECTION 成全、完滿  
PERFECTION, DEGREES OF 神修等級  
PERFECTION, WAY OF 成全之路  
PERFECTIONISM 完美說  
PERFECTIONISTS 完美說者、至善論者  
PERICOPE 段落  
PERJURY 發虛誓  
PERPETUA 聖女伯爾都亞  
PERPETUAL 永久的、不斷的、終身的  
PERPETUAL ADORATION 長拜聖體



PERPETUAL VIRGINITY 終身童貞  
PERPETUAL VOW 永願、終身願  
PERSECUTION 迫害、磨難  
PERSECUTION, RELIGIOUS 宗教迫害  
PERSEPOLIS 波斯波里  
PERSIA 波斯  
PERSONAL INSPIRATION 個人靈感  
PERSONALISM 位格主義、人本主義  
PERSONALISM, THEOLOGY OF 位格主義神學  
PERSONNEL OFFICE 人事管理處  
PETER 聖伯多祿  
PETER MARY CHANEL 聖伯多祿瑪利查納  
PETER OF VERONA 聖伯多祿維羅納  
PETER SIMON 伯多祿  
PETER'S PENCE 為教廷募捐  
PETITION 祈求、懇求、請願  
PETRA 貝特辣  
PHARISAISM 法利塞主義  
PHARISEES 法利塞人  
PHILEMON 費肋孟書  
PHILIP 聖斐理伯  
PHILIPPA 聖女斐利伯  
PHILOCALIAN CALENDAR 菲洛加爾曆  
PHINEHAS 丕乃哈斯  
PHLEGON 弗肋貢  
PHRYGIA 夫黎基雅  
PI-HAHIROTH 丕哈希洛特  
PIARISTS 皮亞里斯特會  
PICPUS FATHERS 皮克普斯會  
PIE 赤黑文字之典禮法規  
PIETISM 虔信派、虔敬主義  
PILATE 比拉多  
PILGRIM 朝聖者  
PILGRIM FATHERS 清淨教徒團、旅遊先祖  
PILGRIMAGE 朝聖、朝拜聖地  
PIONIUS 聖庇沃紐  
PIOUS 虔誠的、篤信的  
PIOUS DESIRE 虔敬願望  
PIOUS SOCIETY OF ST. PAUL DAUGHTERS 聖保祿孝女會  
PIOVANELLI, S. 皮奧華尼里總主教

PIRAN 聖比萊  
PIRMINUS 聖畢米諾  
PIRONIO, E. 波魯尼奧樞機  
PISAN POPES 比薩教宗  
PISGAH 丕斯加  
PISHON 丕雄 (河)  
PISIDIA 丕息狄雅  
PISSIDE 聖體盒、聖體容器  
PITHOM 丕通  
PIUS 聖庇護  
PIUS I 聖庇護一世  
PLAGUES OF EGYPT 埃及十災  
PLAINSONG 單音音樂、年歌調音樂  
PLATONIC SPIRITUAL 柏拉圖的精神論  
PLATONISM 柏拉圖主義  
PLENARY INDULGENCE 全大赦  
PLURALISM 多元論、兼職、兼管數堂區  
PLURIFORMITY IN THE CHURCH 教會的多元性  
PLYMOUTH BRETHERN 普里茅斯兄弟會  
PNEUMATOLOGY 聖神論  
POEMEN 聖波門  
POLLIO 聖包利沃  
POLYANDRY 一妻多夫制  
POLYEUCTUS 聖波利克多  
POLYGAMIST 一夫多妻論者  
POLYGAMY 多妻制  
POLYTHEISM 多神教、多神論  
POLYTHEIST 多神教徒、多神論者  
POMPILIO PIRROTTI 聖彭比洛  
PONTIFF, SUPREME 教宗  
PONTIFICAL BIBLICAL COMMISSION 宗座聖經委員會  
PONTIFICAL COUNCIL FOR THE LAITY 宗座教友議會  
PONTIFICAL ORDERS 宗座勳章  
PONTIFICATE 教宗職位  
PONTIUS 聖邦許  
PONTIUS 本都  
POOR CLARES 嘉拉會  
POPE 教宗  
POPERY 教宗主義  
POPESS 傳說中之女教宗若望

PORCARIUS 聖包加呂  
PORCH 走廊  
PORTABLE ALTAR 可攜帶之祭壇  
POSITIVE THEOLOGY 實証神學  
POSSESSED BY DEMON 附魔  
POSSIDIUS 聖鮑西杜  
POST-APOSTOLIC TRADITION 宗徒時代以後的傳承  
POSTBIBLICAL 聖經時代以後的  
POUPARD, P. 包柏總主教  
POVERTY 貧窮、神貧  
POWER 權能、權力  
POWER OF THE KEY 鑰匙權  
PRACTISING CATHOLIC 天主教實踐信者  
PRAGMATISM 實用主義  
PRAISE 讚詞  
PRACTICAL THEOLOGY 實踐神學  
PRAXEDES 聖女巴塞大  
PRAY 祈求、祈禱  
PRAYER 祈禱、禱告、祈禱文  
PRAYER BOOK 教友祈禱書  
PRE-ADAMITE THEORY 亞當前人說  
PRE-URBANITE HYMNS 教宗烏爾班八世改革前的日課經聖歌  
PREACHER 講道員、傳道者  
PREACHERESSES 道明會修女  
PREACHERS, THE ORDER OF 道明會士  
PREACHING 講道、宣道、傳道  
PRECEPT 誠命、告誡  
PRECEPTS OF THE CHURCH 教會法規  
PRECIOUS BLOOD 耶穌寶血  
PRECIOUS STONE 玉石  
PRECIST 教會聖職候補者  
PRECURSOR 前驅 - 聖若翰洗者  
PREDESTINATION 預定、預定論  
PREEXISTENCE OF CHRIST 先存  
PREFECT APOSTOLIC 宗座監牧  
PREFECTURE OF ECONOMIC AFFAIRS 教廷經濟會計處  
PRELATE 神長  
PRELATES DI FIOCHETTI 十紫總章神長  
PRENATAL BAPTISM 胎兒洗禮  
PRESBYTERATE 長老職、司祭職

PRESBYTERIAN CHURCH 長老會  
PRESBYTERIANISM 長老制度  
PRESCRIPTION 時效  
PRESENCE 臨在、同在  
PRESENTATIVE 代表、代表的  
PRESTER JOHN 亞洲信基督之國王  
PRESUPPOSITIONS OF FAITH 信仰的先決條件  
PRIEST 司鐸、聖職人員、神父  
PRIEST, HIGH 大祭司  
PRIESTHOOD 祭司職、司鐸聖職  
PRIESTLY CODEX 司祭法典  
PRIMACY 首席權、首席主教之職位、權力等  
PRIMACY OF ST. PETER 伯鐸首席權  
PRIMACY OF THE POPE 教宗首席權  
PRIMATE 首席主教  
PRIMER 英國教友祈禱書  
PRIMEVAL HISTORY 太古史  
PRIMITIVE CHURCH 初期教會  
PRIMUS 聖布利莫  
PRINCE-BISHOP 領主主教  
PRINCES OF THE CHURCH 樞機、教會親王  
PRINCIPALITIES 統權天使  
PRIOR 修會總長  
PRIORY 隱修院  
PRISCA 聖女普利斯拉  
PRISCILLA 聖女普利斯拉  
PRISCILLIANISM 普里西連主義  
PRIVATE CONFESSION 私人告解  
PRIVATE MASS 私人彌撒  
PRIVATE VOW 私願  
PRIVILEGE 特恩、特典  
PRO ECCLESIA ET PONTIFICE 為教會為教宗獎章  
PRO-CATHEDRA 主教副座堂  
PROBATION 考驗、試煉  
PROBATION, DOCTRINE OF 考驗說  
PROBATIONER 初學生、見習生  
PROCESSION 出發、發源、遊行  
PROCESSION OF THE HOLY SPIRIT 聖神受發  
PROCESSION, DOUBLE 雙向生發  
PROCESSION, ETERNAL 永恆生發

PROCESSION, EXTERNAL 外向生發  
PROCESSION, INTERNAL 內涵生發  
PROCESSIONS, DIVINE 天主的內涵生發  
PROCHORUS 仆洛曷洛  
PROCLUS 聖普古洛  
PROCOPIUS 聖普高波  
PROFANE 凡俗的、瀆神的、褻瀆  
PROFESSED RELIGIOUS 會士  
PROFESSION OF FAITH 宣發信仰、信經、信條  
PROMOTOR FIDEI 信仰起訴人  
PROPAGATION OF THE FAITH 傳信部  
PROPER OF THE MASS 彌撒常用經  
PROPHECY 預言  
PROPHESY 預言  
PROPHET, PROPHETISM 先知、先知職責  
PROPHETHOOD 先知性、先知職份  
PROPTIATION 贖罪、抵償  
PROSELYTE 改教者、改宗者  
PROSELYTISM 改教、改宗  
PROSPER OF REGGIO 聖波羅斯貝  
PROTESTANT 基督教信徒  
PROTESTANT CHURCH 基督教  
PROTO-EVANGELIUM 原始福音  
PROTO-PARENTS 原祖父母  
PROTOKANONICALS 正經  
PROTOEVANGELIUM 原始福音  
PROTOLOGY 原型、典型、模範  
PROTOLOGY OF THE CHURCH 教會典範  
PROVERB 箴言  
PROVIDENCE 照顧、眷顧、預備  
PROVIDENCE, DIVINE 天佑、天主眷顧  
PROVIDENTISSIMUS DEUS 「上智的天主」通諭  
PROZYMITES 酵餅派  
PRUDENCE 智、明智、明辨、慎重  
PSALMS, BOOK OF 聖詠集  
PSEUDEPIGRAPHA 偽經、偽書  
PSYCHOGENESE 心智創生  
PSYCHOSPHERE 心智層  
PTOLEMAIS 仆托肋買  
PTOLEMY 仆托肋米

PUBLIC VOW 公願  
PUBLIC ABSOLUTION OF SINS 公開赦罪  
PUBLIC CONFESSION 公開告解  
PUBLIC VOW 公願  
PULPIT 講壇、祭台、聖職人員、講道者  
PUNISHMENT 刑罰、懲罰  
PUNISHMENT, ETERNAL 永罰  
PUNISHMENT, TEMPORAL 暫罰  
PURE SPIRIT 純神  
PURGATIVE WAY 煉路  
PURGATORY 煉獄  
PURIFICATION 取潔禮  
PURITAN 清教徒  
PUSEYISM 蒲賽運動  
PYRRHUS 丕洛

QUADRAGESIMA 四旬期、四旬期第一主日  
QUADRATUS 聖古大德  
QUAKERS 貴格派  
QUARANTINE 贖罪的四十日期間  
QUARTER TENSE 四季齋日  
QUARTUS 夸爾托  
QUEEN OF HEAVEN 天后  
QUEST 托砵、募集公款  
QUIETISM 寂靜主義  
QUINTINUS 聖金帝諾  
QUINTOMONARCHISTS 第五君主國黨  
QUIRE 歌詠團、歌詠團席  
QUIRINUS 聖季理諾  
QUITERIA 聖女紀德利亞

RACOPVIAN CATECHISM 拉寇答問書  
RADIO FIDES 信德電台  
RADIO VERITAS 真理電台  
RATIFIED MARRIAGE 教會婚姻  
RATISBON CHANT 拉地斯本版額我略聖歌  
RATZINGER, J. 賴辛嘉樞機  
READER 誦讀者  
REAL BODY OF CHRIST 基督真身  
REAL PRESENCE OF CHRIST 基督真實臨在

REALISM 實在論、實體論  
RECEPTION INTO THE CHURCH 皈依天主教  
RECEPTIONISM 受領者說  
RECLUSE 隱修士  
RECOLLECTS 原始會則派  
RECOMPENSE 賞報、賠償、懲罰  
RECONCILIATION 和好  
RECTOR 修院院長、主任司鐸  
RECTORY (修院院長、主任司鐸)的職位  
RECUSANT 拒絕參加英國國教者  
RED MASS 天主聖神任選祭禮  
RED POPE 傳信部長綽號  
REDEEM 救贖、贖回、補償  
REDEEMER 救主、救世主  
REDEEMER OF MAN (REDEMPATOR HOMINIS) 「人類救主」通論  
REDEMPTION 救贖、救贖、救世  
REDEMPATORISTS 贖世主會  
REED 領聖血管  
REFORMATION 宗教改革  
REFORMED CHURCH 改革教會  
REFRESHMENT SUNDAY 四旬齋期第四主日  
REGISTERS 登記冊  
REIFICATION 物化  
REINCARNATION 再成肉身、再生、投胎  
RELIC 聖徒遺物、聖髑  
RELIGION 宗教  
RELIGION, FALSE 邪教、假宗教  
RELIGION, NATURAL 自然宗教  
RELIGION, REVEALED 啓示宗教  
RELIGIONISM 篤信宗教、過度的宗教熱忱  
RELIGIOUS 宗教的、修道的、修會的、修道者  
RELIGIOUS HOUSE 修院  
RELIGIOUS LIFE 修會生活  
RELIGIOUS OF MAJOR SUPERIOR 修會會長聯會  
RELIGIOUS OF THE SACRED HEART 耶穌聖心會、聖心會  
RELIGIOUS ORDER 修會  
RELIGIOUS PROFESSION 發願  
RELIGIOUS SYNCRETISM 宗教的混合主義  
RELIGIOUS VOWS 修道聖願  
RELIGIOUS, THE SACRED CONGREGATION OF 修會部

REMISSION 赦免、饒恕  
 REMISSION OF SIN 赦罪  
 RENUNCIATION 棄絕、否認、克己  
 REORDINATION 重新祝聖、再授聖職  
 REPARATION 賠償、修復  
 REPENTANCE 悔改、痛悔  
 REPOSITORY OF BLESSED SACRAMENT 耶穌聖體遷置所  
 REPRESENTATIVE OF CHRIST 基督的代表  
 REPRISTINATION 復古  
 REPROBATION 棄絕、指責、否認  
 REPRODUCTION THEORY 再生論  
 REQUIEM MASS 追思彌撒  
 REREDOS 壁飾、彫刻  
 RESERVATION 保留、限制、續約、隱藏  
 RESERVATION OF THE BLESSED SACRAMENT 聖體的保留  
 RESTITUTION 恢復、賠償、復職  
 RESTITUTION THEORY OF CREATION 創世的重補論  
 RESURRECTION 復活  
 RESURRECTION OF CHRIST 耶穌復活  
 RESURRECTION OF THE BODY 肉身復活  
 RESURRECTION OF THE DEAD 死者復活  
 RETENTION 不赦免  
 RETRIBUTION 報應、報償、報復  
 RETRIBUTION THEORY 來世報應說  
 RETRIBUTION, DAY OF 最後審判日  
 RETROSPECTIVE THEOLOGY 回顧的神學  
 REVELATION 啓示、默示錄  
 REVELATION OF JOHN, BOOK OF 若望默示錄  
 REVELATION, CONCLUSION OF 啓示的終點  
 REVELATION, CONTINUED 永續的啓示  
 REVELATION, TRANS-HISTORICAL 超歷史的啓示  
 REVELATION, VIRTUAL 潛在的啓示  
 REVELATIONAL THEOLOGY 啓示神學  
 REVIVALISM 復興主義、信仰復興運動  
 REWARD 賞報、報應  
 RHODES 洛多  
 RIBEIRO, PIERRE 黎寧石神父  
 RIBEYRA, BAPTISTE 黎伯臘神父  
 RICCI, MATTED 利瑪竇神父  
 RICH IN MERCY (DIVES IN MISERICORDIA) 「富於慈悲」通諭



RIGHTEOUS 不義的、邪惡的、有罪的  
RIGORISM 嚴格主義  
RITE 禮儀、儀式、典禮  
RITES CONTROVERSY 禮儀之爭  
RITES OF INITIATION 奉教儀式  
RITUALISM 禮儀主義、禮儀學、教會儀式  
ROBBER SYNOD 強奪會議  
ROCK 磐石  
RODRIGUEZ, JEROME 駱入祿神父  
ROMAN BREVIARY 天主教日課經  
ROMAN CATHOLIC 天主教教友、羅馬天主教徒  
ROMAN CATHOLIC CHURCH 羅馬天主教會  
ROMAN CHURCH 羅馬教會、羅馬天主教、拉丁禮教會  
ROMAN CONGREGATIONS 羅馬教廷各聖部  
ROMAN CURIA 羅馬教廷  
ROMAN RITE 羅馬禮、天主教儀式  
ROMAN ROTA 羅馬聖輪法院  
ROMISH 羅馬的、天主教的  
ROOD 大十字架像、耶穌被釘十字架之遺像  
ROOD-BEAM 十字架苦像  
ROOD-LOFT 教堂祭壇室隔幕  
ROSARY 念珠、玫瑰經、玫瑰聖母慶日  
ROSICRUCIANS 紅十字友愛會士、玫瑰苦架派  
ROSSI, A. 羅慈樞機  
ROYAL DECLARATION 登位宣言  
RT. REV. (RIGHT REVEREND) 「極可尊敬的」簡寫  
RUGGIERI, MICHEL 羅明堅神父  
RULE OF FAITH 信仰準則  
RULE OF PRAYER 祈禱準則  
RUSSIAN ORTHODOX CHURCH 俄羅斯東正教  
RYAN, D. 賴安總主教

SABBATH 安息日  
SABBATH DAY'S JOURNEY 安息日路程  
SABBATICAL YEAR 安息年  
SACRAMENT 聖事、聖體  
SACRAMENT OF ANOINTING OF THE SICK 病人傅油聖事  
SACRAMENT OF BAPTISM 聖洗聖事、洗禮  
SACRAMENT OF CHRIST 基督的聖事  
SACRAMENT OF CONFIRMATION 堅振聖事

SACRAMENT OF GOD 天主的聖事  
 SACRAMENT OF HOLY ORDERS 聖秩聖事、神品聖事  
 SACRAMENT OF MATRIMONY 婚姻聖事  
 SACRAMENT OF PENANCE 告解聖事、修和聖事  
 SACRAMENT OF THE EUCHARIST 聖體聖事、感恩祭  
 SACRAMENTAL UNION 聖事性結合  
 SACRAMENTAL 聖事的、表徵的、聖儀、聖物  
 SACRAMENTAL CHARACTER 聖事的印記  
 SACRAMENTAL IMMOLATION 聖事性祭獻  
 SACRAMENTAL PRESENCE 聖事性的臨在  
 SACRAMENTAL SATISFACTION 聖事性補贖  
 SACRAMENTAL THEOLOGY 聖事神學  
 SACRAMENTAL UNION 聖事性結合  
 SACRAMENTALISM 聖事主義、象徵主義  
 SACRAMENTARIANS 聖體派、象徵派  
 SACRED APOSTOLIC PENITENTIARY 聖赦院  
 SACRED CONGREGATION FOR BISHOPS 主教部  
 SACRED CONGREGATION FOR CATHOLIC EDUCATION 公教教育部  
 SACRED CONGREGATION FOR EVANGELIZATION OF PEOPLES  
 萬民福音傳播部  
 SACRED CONGREGATION FOR ORIENTAL CHURCHES 東方教會部  
 SACRED CONGREGATION FOR RELIGIOUS AND SECULAR INSTITUTES  
 修會及福音團體部  
 SACRED CONGREGATION FOR SACRAMENTS AND DIVINE WORSHIP  
 聖事禮儀部  
 SACRED CONGREGATION FOR THE CAUSES OF SAINTS 聖品事務部  
 SACRED CONGREGATION FOR THE CLERGY 聖職部  
 SACRED CONGREGATION FOR THE DOCTRINE OF THE FAITH 信理部  
 SACRED CONGREGATIONS 聖部  
 SACRED GIRLS 仁愛女修會  
 SACRED HEART 聖心、耶穌聖心  
 SACRED IMAGE 聖像  
 SACRED PILLARS 神柱  
 SACRED ROMAN ROTA 聖輪法院  
 SACRIFICE 祭獻、供奉、祭品  
 SACRIFICE OF THE MASS 彌撒聖祭  
 SACRIFICE TO HEAVEN 祭天  
 SACRIFICE TO THE ANCESTORS 祭祖  
 SACRILEGE 褻瀆行為、褻瀆聖物、聖物俗用  
 SACRILEGIOUS 褻瀆聖物的、竊取聖物的

SACRILEGIOUS COMMUNION 冒領聖體  
SAINT 聖人、聖徒  
SAINT ANDREW'S CROSS 聖安德肋十字架  
SAINT ANTHONY'S FIRE 毒丹  
SAINT THOMAS CHRISTIANS 聖多默基督徒  
SAINTLINESS 聖徒性、神聖性  
SALESIANS OF DON BOSCO (SOCIETY OF ST. FRANCIS DE SALES)  
鮑思高慈幼會  
SALVATION 救恩、救贖、拯救、解救  
SALVATION ARMY 救世軍  
SALVATION COMMUNITY 救援團體  
SALVATION HISTORY 救恩史  
SALVIFIC 救靈的、救恩的、拯救的  
SALVIFIC WILL OF GOD 天主的救靈意志  
SAMBIASI, FRANCIS 畢方濟神父  
SAMSON 三松  
SAMUEL 舍慕耳  
SAMUEL, BOOK I AND II OF 撒慕爾紀上下  
SANCTIFICATION 成聖、聖化、神聖化  
SANCTIFY 聖化、使神聖  
SANCTIMONIOUS 偽裝神聖的、假裝虔誠的  
SANCTUARY 聖所、聖堂、聖城  
SANCTUARY LAMP 長明燈、聖體燈  
SANCTUS-BELLS 祭鈴  
SAR NEWS (SOUTH ASIAN RELIGIOUS NEWS) 南宗社  
SARDIN 赤玉  
SATAN 撒旦、魔鬼  
SATANISM 撒旦敬禮、惡魔主義  
SATANOLOGY 撒旦論、魔鬼學  
SATISFACTION 補贖、償還  
SAVING HISTORY 救贖史  
SAVIOUR 救主、救世主  
SAYINGS OF THE LORD 主的語錄  
SCAPEGOAT 代罪羔羊、替身  
SCARLET WOMEN 紅衣婦人  
SCHALL, ADAM 湯若望神父  
SCHEUT FATHERS 聖母聖心會、聖母無玷聖心傳教會  
SCHISM 分裂、宗派  
SCHISMATICAL CHURCH 分裂教會  
SCHOLASTIC THEOLOGY 士林神學、經院派神學

SCHOLASTICISM 士林學派、經院學派  
SCHOLASTICS 士林派、經院派  
SCHOOL OF THEOLOGY 神學學派  
SCHOOLMAN 士林學者、經院學者  
SCIENCE OF FAITH 信仰學  
SCIENTICISM 科學萬能主義  
SCIENTISM 基督科學會、基督精神療病會  
SCOTISM 思高神學、蘇格徒主義  
SCOTISTS 思高派、蘇格徒派  
SCRIBE 經師  
SCRIPTURE 聖經、經典  
SCYTHIANS 叔提雅人  
SEAH 色阿  
SEAL 神印、印記  
SEAL OF BAPTISM 聖洗印記  
SEAL OF CONFESSION 告解聖事的守秘  
SEAL OF THE SPIRIT 聖神的印記  
SEBA 色巴、舍巴  
SECESSION CHURCH 分離的教會  
SECOND COMING OF CHRIST 基督再臨  
SECOND ORDERS 第二會  
SECONDARY ALTAR 副祭壇、小祭壇  
SECRET OF LA SACETTE 拉撒勒特秘窟  
SECRETARIAT FOR CHRISTIAN UNITY 基督徒合一促進處  
SECRETARIAT FOR NON-BELIEVERS 無信仰者事務處  
SECRETARIAT FOR NON-CHRISTIANS 非基督徒事務處  
SECRETARIAT OF STATE 國務院  
SECT 教派、宗派  
SECTARIAN 教派的、宗派的、學派的、門徒  
SECULAR ARM 世俗之臂  
SECULAR PRIEST 教區司鐸、教區神職人員  
SECULARISM 俗化主義、世俗主義、唯俗論  
SECULARITY 俗化思想、俗事、現世主義  
SECUNDUS 色貢多  
SEE 宗座、教廷、座堂、主教  
SEE OF PETER 伯多祿座、伯多祿職權  
SEE OF ROME 羅馬主教座、教宗、羅馬教廷  
SEIR 色依爾  
SELEUCIA 色婁基雅  
SELEUCUS I NICATOR 色婁荷一世

SEMI-ORTHODOXY 半正統神學  
SEMI-PAGANISM 半異教主義  
SEMI-TRADITIONALISM 半傳承主義、半傳統主義  
SEMINARIAN 修士、修生  
SEMINARY 修院  
SEMINARY, MAJOR 大修院  
SEMINARY, MINOR 小修院  
SEMITISM 閃族人(尤指猶太人)性格氣質、閃族語  
SENSITIVE SOUL 覺魂  
SEPARATION OF CHURCH AND STATE 政教分離  
SEPHARAD 色法辣得  
SEPHARVAIM 色法瓦因  
SEPHET 色斐特  
SEPTUAGINT 七十賢士譯本、希臘文舊約聖經  
SEPULCHRE OF CHRIST 耶穌基督的墳墓  
SERAIAH 色辣雅  
SERAPH 色辣芬  
SERGIUS PAULUS 色爾爵保祿  
SERMON 講道、訓誡  
SERMON OF THE MOUNT 山中聖訓  
SERRA CLUB 培聖會  
SERUG 色魯格  
SERVANT OF YAHWEH 上主的僕人、雅威的僕人  
SERVICE 禮拜、儀式、服事、職務  
SEVANT OF GOD 天主的僕人  
SEVEN BROTHERS 兄弟七聖殉道  
SEVEN CAPITAL SINS 七罪宗  
SEVEN SACRAMENTS 七件聖事  
SEVEN WORDS ON THE CROSS 架上七言  
SEVENTH-DAY ADVENTISTS 復臨安息日派、安息日會  
SHALLUM 沙隆  
SHAMMAH 沙瑪  
SHAPHAN 沙番  
SHARON 沙龍  
SHEM 閃族  
SHEPHERD 牧人  
SHIHOR 史曷爾  
SHILOAH 史羅亞  
SHILOH 史羅  
SHIMEI 史米

SHIMRON 史默龍  
SHINAR 史納爾  
SHINTOISM 神道教  
SHISHAK 史沙克  
SHRINE 聖殿、聖地  
SHROUD OF TURIN 都靈聖殮布  
SHROVE-TIDE 五旬主日前至聖灰日期間  
SIBYLLINE ORACLES 息彼拉神諭  
SICILIAN HYMN 西西里讚歌  
SIGN 表記、記號、徵兆、神蹟  
SIGN OF THE CROSS 十字聖號  
SIGNS OF THE TIMES 時代訊號、時代徵兆  
SIMEON 西默盎  
SIMEON'S CANTICLE 西默盎歌  
SIMON 西滿、息孟  
SIMONIS, A. 西門尼斯總主教  
SIMONY 買賣聖職、聖職交易  
SIMPLE PERPETUAL VOWS 簡式終身願  
SIMPLE VOW 簡願  
SIN 罪、過失  
SIN-OFFERING 贖罪祭  
SINAI 西乃  
SINITICISM 中國宗教觀、中國人的思想文化  
SINLESSNESS 無罪、無辜、純潔無玷  
SINNER 有罪的信者、罪人  
SIRACH 德訓篇  
SISTERS OF ST. PAUL CHARTRES 沙爾德聖保祿女修會  
SISTERS OF THE DISCALCED CARMELITE ORDER (CARMELITE  
SISTERS) 加爾默羅跣足女修會  
SISTERS OF THE IMMACULATE HEART OF MARY 聖母潔心會  
SISTERS OF THE PRECIOUS BLOOD 耶穌寶血女修會  
SITUATION ETHICS 場合倫理、情況倫理  
SLING 投石器  
SOCIETY OF JESUS (JESUIT FATHERS) 耶穌會  
SOCIETY OF THE HELPERS 拯望會  
SOCIETY OF THE DIVINE WORD 聖言會  
SOCINIANISM 索青派、蘇西尼主義  
SOCIOMATRIX 社會模表  
SOERIO, JEAN 蘇若望神父  
SOLEMN VOW 大願、顯願

SOLIPSISM 唯我論  
 SOLUM VERBUM 唯靠聖言  
 SON OF GOD 天主聖子、天主的子女  
 SON OF MAN 人子  
 SONG OF SONGS 雅歌  
 SONG OF ZECHARIAH 匝加利亞歌  
 SONSHIP 子性、子對父的關係  
 SOPHIA UNIVERSITY 日本上智大學  
 SOTERIOLOGY 救贖論、救恩學  
 SOUL 靈魂、心靈、鬼魂  
 SOUL-ENTITY 靈魂體  
 SPEAKING IN TONGUES 說異語、說方言(神恩之一)  
 SPECIAL GIFT 特恩  
 SPECIES 彌撒餅酒  
 SPECULATIVE DOGMATIC THEOLOGY 理論信理神學、思考信理神學  
 SPECULATIVE THEOLOGY 思辨神學、推理神學  
 SPIRATION 發生、發出  
 SPIRATION OF THE HOLY SPIRIT 聖神發於聖父聖子  
 SPIRIT 心靈、聖神  
 SPIRIT OF GOD 天主之神  
 SPIRITUAL 精神的、靈修的、神修者  
 SPIRITUAL BEING 神體、精神存有物  
 SPIRITUAL CONSOLATION 神慰  
 SPIRITUAL DIRECTION 靈修指導、神修指導  
 SPIRITUAL DRYNESS 神枯、神苦、靈性的乾枯  
 SPIRITUAL EXERCISES 神操  
 SPIRITUAL FATHER 神師  
 SPIRITUAL FOOD 神糧、靈糧  
 SPIRITUAL HEALING 心靈治愈、心靈上的<sup>^</sup>治  
 SPIRITUAL JOY 神樂、靈性的喜樂  
 SPIRITUAL LIFE 靈修生活、神修生活  
 SPIRITUAL POVERTY 神貧  
 SPIRITUAL PRACTICE 靈修工作  
 SPIRITUAL PROFIT 神益、精神上的益處  
 SPIRITUAL READING 看聖書  
 SPIRITUAL RELATIONSHIP 靈性關係、神親  
 SPIRITUAL RELISH 神味  
 SPIRITUAL THEOLOGY 靈修學、神修學  
 SPIRITUAL UNION 精神性結合

SPIRITUALISM 屬靈主義、唯靈論  
 SPIRITUALITIES 靈修學派  
 SPIRITUALITY 靈性、精神性  
 SPIRITUS PARACLITUS 「安慰之聖神」通諭  
 SPIRITUAL GIFTS 神恩  
 ST. JOHN THE BAPTIST 聖若翰洗者  
 ST. PETER'S BASILICA 聖伯多祿大殿  
 ST. PETER'S SQUARE 聖伯多祿廣場  
 STAALSETT, G. 史特塞牧師  
 STAGES ON THE JOURNEY THROUGH THE DESERT 以民曠野行程  
 STATUE 立像  
 STICKLER, A. 斯迪勒總主教  
 STIGMA 烙印、聖傷  
 STIGMATA 五傷  
 STIPEND 彌撒獻儀  
 STOICISM 斯多葛派  
 STYLITE 高柱苦修士、坐柱修道者  
 SUB-HUMAN 次人性、似人的  
 SUBCULTURE 副文化、次文化  
 SUBDEACON 副執事  
 SUBLAPSARIANISM 墮落後神選說  
 SUBSTITUTIONARY ATONEMENT 替代救贖論  
 SUBTLETY 神透  
 SUBUNITES 僅領聖體派  
 SUFFRAGE 通功代禱、代行善工、代禱  
 SUMER 叔默爾(民族)  
 SUMMA THEOLOGICA 神學大全、神學總論  
 SUPER-CHURCH 超越性教會  
 SUPERNATURAL 超自然的、超性的  
 SUPERNATURAL CHARACTER 超自然性  
 SUPERNATURAL END 超性目標、超自然終極  
 SUPERNATURAL ENDOWMENT 超性天賦、超自然稟賦  
 SUPERNATURAL LIFE 超性生命、超性生活  
 SUPERNATURAL ORDER 超自然界  
 SUPERNATURAL THEOLOGY 超自然神學  
 SUPERNATURAL VIRTUE 超性德能、超自然美德  
 SUPPLEMENTAL ORDINATION 授與聖職補充辦法  
 SUPREMACY ACT 最高治權法案、至高權法令  
 SUPREME ORDER OF CHRIST 基督最高勳章  
 SURVIVORS OF ISRAEL 以色列遺民



SYENE 色威乃  
SYLLOGISM 三段論法、推理式、演繹式  
SYMBOL 象徵、信條、信經  
SYMBOLIC THEOLOGY 象徵神學、信仰神學、信條學  
SYNAGOGUE 會堂、集會、聚會  
SYNOD 主教代表會議、教長會議  
SYNOPSIS 福音合參  
SYNOPTIC 對觀的、對觀福音作者  
SYNOPTIC GOSPELS 對觀福音、符類福音  
SYNOPTIC PROBLEM 對觀福音問題  
SYRIA 敘利亞  
SYRIAC RITE 敘利亞禮  
SYRIAC VERSIONS 敘利亞文譯本  
SYSTEMATIC THEOLOGY 系統神學、道義神學、神道學

TABLE 供桌  
TABOR 大博爾山  
TABORITES 大博派、化泊黨  
TAEPNEUSTIC 神啓的、為神靈所感的  
TAIZ'E 秦澤  
TARGUM 阿拉美文聖經譯本  
TAU 十字記號  
TEACHING 訓導、訓誨、教義  
TEACHING OF THE CHURCH 教義、教會訓導、教會訓誨  
TEACHING POWER OF THE CHURCH 教會訓導權、教會訓誨權  
TEBETH 太貝特（月名）  
TEDESCHI, BARIHELEMY 杜祿茂神父  
TEILHARD DE CHARDIN 德日進  
TELEOLOGY 目的論  
TEMPLARS 聖殿騎士會  
TEMPLE OF THE HOLY SPIRIT 聖神的宮殿  
TEMPORALS 現世的、世俗的、非宗教事務  
TEMPORARY VOW 暫願  
TEMPTATION 誘惑、試煉  
TERESIANS 跣足聖衣女修會  
TERMINISM 悔過期說、悔改期限論、名稱論  
TERRENISM 大地主義  
TERRENZ, JEAN 鄧玉函神父  
TERRITORIALISM 地權說  
TERRORS OF GOD 神的威懾

TESTAMENT 遺囑、聖約  
TESTAMENT OF LEVI 肋未遺囑  
TESTAMENTS OF THE TWELVE PATRIARCHS 十二宗祖遺囑  
TESTIMONY 見證、宣言  
TETRAPOLITAN CONFESSION 四城信條  
TETRARCH 分封侯  
TETRATEUCH 四書  
TEXT 經文、聖經文句、經題  
THANKSGIVING 感恩、感恩經、感恩祭品  
THE LORD'S PRAYER 天主經  
THEANDRIC (具有)神人兩性的  
THEANDRIC ACTIVITY 人而神的行動  
THEANTHROPISM 神人一體說  
THEARCHY 神權統治、神政  
THEOCENTRISM 神中心主義  
THEOCRACY 神權政治、神權政體、僧侶政治  
THEODICY 自然神學、神義論、辯神論  
THEOGONY 神譜學、神統記  
THEOLOGIAN 神學家、神學生  
THEOLOGICAL 神學的  
THEOLOGICAL ANTHROPOLOGY 神學的人學  
THEOLOGICAL ASSENT 神學家同意  
THEOLOGICAL CENSURE 神學品評  
THEOLOGICAL CERTAINTY 神學的確實性  
THEOLOGICAL COMMISSION 神學委員會  
THEOLOGICAL CONCLUSION 神學結論、神學推論  
THEOLOGICAL EPISTEMOLOGY 神學的認識論  
THEOLOGICAL INFERENCE 神學推理  
THEOLOGICAL NOTES 神學判斷  
THEOLOGICAL OPINION 神學意見  
THEOLOGICAL POSTULATES 神學假定  
THEOLOGICAL QUALIFICATIONS 神學性認定  
THEOLOGICAL RATIONALISM 神學理性主義  
THEOLOGICAL VIRTUE 神學德性、敬神三大德、超德  
THEOLOGIZE 從神學觀點思索、研究神學  
THEOLOGUMENON 神學解釋、神學意見  
THEOLOGY 神學、宗教學、宗教信仰學  
THEOLOGY OF INCARNATION 降生神學  
THEOLOGY OF THE CROSS 十字架神學  
THEOMORPHISM 似神論

THEONOMOUS 神律的  
THEONOMY 神律  
THEOPASCHITES 天主受苦論派  
THEOPHANY 神的顯現、顯聖、顯靈、顯示  
THEOPNEUSTIC 神啓的  
THEOPNEUSTY 天啓、神啓、默感、神靈感召  
THEORETICAL ATHEISM 理論無神論  
THEOSOPHY 通靈論、通神論  
THEOTHANATOLOGY 神死神學  
THERAPEUTAE 帖拉佩特派  
THERAPHIM 迪辣芬  
THING-ORIENTATION 對物傾向  
THINK TANK 智囊團  
THIRD APOCALYPSE OF BARUCH 巴路克第三默示錄  
THIRD HEAVEN 第三層天  
THIRD ORDERS 第三會  
THIRD WORLD THEOLOGY 第三世界神學  
THIRTY-NINE ARTICLES (OF RELIGION) 三十九條(宗教信條)  
THNEIOPSYCHISM 靈魂死滅說  
THOMAS 多默  
THOMISM 多瑪斯學派  
THREE HOURS 三小時敬禮  
THREE KINGS 三王、賢士、博士  
THREE MISSIONARY JOURNEYS OF PAUL 保祿三次傳教行程  
THREE TAVERNS 三館  
THREENESS 聖三的一體性  
THRONE 宗座、教座、上座天使  
THURIFER 提香爐者  
TIMELESSNESS 超時間性、永久性、無始無終  
TIMOTHY 弟茂德  
TITHES 什一之物  
TITULAR BISHOP 領銜主教  
TITUS 弟鐸  
TOB 托布  
TOBIAH 托彼雅  
TOBIAS 多俾亞  
TOBIJAH 多彼雅  
TOBIT, BOOK OF 多俾亞傳  
TOCA 托拉  
TOGARMAH 托加爾瑪

TOLERATION ACTS 寬容令  
TOMASEK, F. 杜馬錫樞機  
TOMKO, J. 唐高樞機  
TONGUES, THE GIFT OF 說方言之特恩  
TOPHETH 托斐特  
TORAH 神諭、梅瑟五書  
TOTEMISM 圖騰信仰、圖騰組織  
TOWER OF BABEL 巴貝耳塔  
TRACTARIAN MOVEMENT 牛津運動  
TRACTARIANISM 單張運動、牛津復興運動  
TRACTARIANS 單張派、牛津運動者  
TRADITION 傳承、傳統、聖傳  
TRADITION OF INSTRUMENTS 聖具的傳授、遞聖具禮  
TRADITION OF THE CREED 信條傳授禮  
TRADITIONALISM 傳承主義、傳統說、信仰主義  
TRADITOR 以經換命者  
TRADUCIANISM 傳殖說、靈魂遺傳論  
TRANCE 神魂超拔、出神  
TRANSCENDENCE 超越性、卓越  
TRANSCENDENTAL 超凡的、超驗的、超越屬性  
TRANSCENDENTAL METHOD 超驗方法、超越方法  
TRANSCENDENTAL PHILOSOPHY 超驗哲學、先驗哲學  
TRANSFIGURATION OF CHRIST 基督顯容  
TRANSMIGRATION 輪迴、轉生  
TRANSMIGRATION OF SOULS 輪迴說、再生  
TRANSSUBJECTIVITY 超主體性、超主觀性  
TRANSSUBSTANTIATION 體變、質變、餅酒本質變化  
TRANSSUBSTANTIATION THEORY 體變說  
TRAPPISTS 苦修會  
TREASURY OF MERITS 善巧寶庫  
TREASURY OF THE CHURCH 教會寶藏  
TREE OF KNOWLEDGE OF GOOD AND EVIL 知善惡樹  
TREE OF LIFE 生命樹  
TRENT, COUNCIL OF 特利騰大公會議  
TRENIAL 三十日連續祭禮  
TRIAD 三體合一  
TRIALISM 三部說  
TRIANGLE 聖三蠟燭  
TRIBE 支派  
TRIBE LEVI 肋未支派

TRICHOTOMISM 三分論  
TRICHOTOMY 三分法、三部份  
TRIDENTINE PROFESSION OF FAITH 特利騰信條  
TRIENNIAL VOWS 三年有期願  
TRIGAULT, NICOLAS 金尼閣神父  
TRINITARIAN 聖三的、三位一體的、聖三一會修士  
TRINITARIAN DOCTRINE 聖三教義  
TRINITARIAN FORMULAS 三位一體信條  
TRINITARIAN MYSTICISM 聖三神秘論  
TRINITARIAN PROPERTIES 聖三的表記、聖三的特性  
TRINITARIAN THEOLOGY 聖三神學  
TRINITARIANISM 三位一體論  
TRINITARIANS 天主三位一體會、天主聖三會  
TRINITY 三位一體、聖三  
TRISAGION 三聖頌  
TRITHEISM 三位異體說、天主三性論  
TRIUNE 聖三  
TRUTH 真理、真實、真相  
TRUTH OF REASON 理智真理  
TRUTH OF REVELATION 啓示真理  
TRUTH OF THINGS 事物之真理  
TSUNG TSIN MISSION H.K. 基督教香港崇真會  
TUEBINGEN SCHOOL 林賓根學派  
TUTORISM 安全主義  
TWELVE ANATHEMATISMS 十二條絕罰  
TWICE-BORN 重生的、改過自新的、再生的  
TWO SWORDS 兩權論  
TYNDALE'S BIBLE 丁道爾聖經譯本  
TYPE 預像、預表  
TYPOLOGY 預像論、預示論、類型學  
TYRUS 左爾(提洛)  
TZADUA, P. 沙杜亞總主教

UBALD 聖皇巴多  
UBIQUITARIANISM 遍在論、主體無所不在說  
UBIQUITY 無處不在  
UCA NEWS (UNION OF CATHOLIC ASIAN NEWS) 天亞社  
ULTIMATE 終極的、根本的  
ULTIMATE CONCERN 終極關懷  
ULTIMATE MATTERS 終極事物

ULTIMATE REALITY 終極現實  
ULTRA-HOMINIZATION 超人化  
ULTRAMONTANISM 教宗全權主義、教宗至上論  
UNBAPTIZED 未領洗者、非基督徒的  
UNBELIEVER 非信徒、無宗教信仰者  
UNBLOODY SACRIFICE 不流血的祭獻  
UNCONSCIOUS 不自覺的、無意識的  
UNCTION 傅油、傅油禮  
UNDENOMINATIONAL 不分宗派的、非宗派的  
UNFROCKING 褫奪神職  
UNGENERATEDNESS 非產生性  
UNGODLINESS 不敬神、無信仰  
UNIATE 信徒  
UNIATE CHURCHES 復合教會  
UNIFICATION CHURCH 統一教  
UNIGENITUS 獨生子(指耶穌基督)  
UNION 結合、聯合、合一、共融、契合  
UNION WITH GOD 與主共融  
UNIQUENESS 唯一性、獨特性  
UNITARIANISM 神體一位論、獨神論  
UNITIVE WAY 合一之路、天人合一之道  
UNITY 單一、唯一、合一、統一、結合、同質  
UNITY OF CHRISTIAN MARRIAGE 基督徒婚姻的唯一性  
UNITY OF MANKIND 人類的一體性、人類合一  
UNITY OF OPERATIONS OF GOD 天主三位行動的一致性  
UNITY OF PRACTICE AND THEORY 知行合一、理論和實踐合一  
UNITY OF THE CHURCH 教會的唯一性、教會的團結  
UNITY OF ULTIMATE REALITY 終極現實的共有性  
UNITY WAY 合一之路、天人合一之道  
UNITY WITH GOD 與主共融  
UNITY WITHIN DIVERSITY 多元中的一體性  
UNIVERSAL 普世的、萬有的、全人類的  
UNIVERSAL CHURCH 普世教會、公教會  
UNIVERSAL HARMONY 世界大同  
UNIVERSAL SACRAMENT OF SALVATION 救世聖事  
UNIVERSALISM 普救論、大同主義、普遍性  
UNIVERSALISTS 普救派  
UNIVERSISM 天道主義  
UNIVERSITY OF NOTRE DAME 聖母大學  
UNKNOWABLE 不可知的、神妙莫測的



UNLEAVENED BREAD 無酵餅  
UNRIGHTEOUS 不義的、不公正的、邪惡的  
UNSPIRATEDNESS 非被發性  
URBAN COLLEGE 傳信大學  
URBANUS 吳爾巴諾  
URBI ET ORBI 向羅馬及全球降  
UREMAN, JEAN 鄔若望神父  
UTILITARIANISM 功利主義、實利主義  
UTOPIA 烏托邦、空想  
UTRAQUISM 餅酒並領主義、雙式派  
UZ 伍茲

VACHON, L. 華當總主教  
VAGANIES 遊行佈道者  
VAGNONI, ALPHONSE 高一志神父  
VALE OF ELAH 厄拉谷  
VALIGNANI, ALEXANDRE 范禮安神父  
VALLEY OF SOREK 芍勒克  
VAN SPIERE, PIERRE 史惟貞神父  
VASHTI 瓦士提  
VATICAN I 梵蒂岡第一屆大公會議  
VATICAN II 梵蒂岡第二屆大公會議  
VATICAN II ARCHIVES 梵蒂岡第二屆大公會議檔案管理處  
VATICANISM 梵蒂岡主義  
VAULT OF HEAVEN 穹蒼  
VEGETATIVE SOUL 生魂  
VEIL 面紗、頭巾  
VENERATION 敬禮、崇拜、崇敬  
VENERATION OF CHRIST 對基督的崇拜  
VENERATION OF IMAGES 對聖像的敬禮  
VENERATION OF MARTYRS 對殉道者的敬禮  
VENERATION OF MARY 恭敬聖母  
VENERATION OF RELICS 對遺體的敬禮  
VENERATION OF THE ANGELS 對天使的敬禮  
VENERATION OF THE HOLY EUCHARIST 對聖體的敬禮  
VENERATION OF THE SACRED HEART 對耶穌聖心的敬拜  
VENERATION OF THE SAINTS 對諸聖的敬禮  
VENIAL SIN 小罪  
VERBAL THEORY OF CREATION 創世的字面理論  
VERGER 教堂管理員

VERITAS CATHOLICA 教會真理、普遍真理  
VESTIGE 痕跡、遺跡、證據  
VESTIGE OF GOD 天主的痕跡  
VESTIGE OF THE TRINITY 聖三的痕跡  
VESTRY 祭衣室  
VICAR 代理人、代牧  
VICAR GENERAL 副主教  
VICAR OF CHRIST 基督在世代表  
VICE 罪、惡、惡習  
VICTORINES 維克多學派  
VIDAL, R. 維杜總主教  
VIENNE, COUNCIL OF 維尼大公會議  
VINCENT 雲先  
VINTAGE 葡萄節  
VIRGIN 童貞、聖母瑪利亞  
VIRGIN BIRTH 童貞生子  
VIRGINAL CONCEPTION 童貞受孕  
VIRGINITY 童貞、貞潔  
VIRGINITY OF MARY 瑪利亞童貞  
VIRTUALISM 功用說  
VIRTUE 德行、貞操  
VIRTUES 異力天神  
VISION 異像、神見、洞察力、神視  
VISION OF GOD 直觀天主  
VISIONARY 神見者、見異象者  
VITALISM 生機論、活力論  
VOCATION 聖召、召喚、天職、使命  
VOCATION TO RELIGIOUS LIFE 修道聖召  
VOCATION TO THE PRIESTHOOD 鐸品聖召  
VOLUNTARISM 意志論、任意主義  
VOTIVE CANDLES 謝恩蠟燭、還願蠟燭  
VOTIVE MASS 任選彌撒、敬禮彌撒  
VOTIVE OFFERING 許願奉獻、還願奉獻  
VOTIVE PICTURE 許願像、還願像  
VOW 發願、誓約  
VOW OF CHASTITY 貞潔願、絕色願  
VOW OF OBEDIENCE 服從願、聽命願、絕意願  
VOW OF POVERTY 神貧願、貧窮願、絕財願  
VOW OF STABILITY 恆常願、固定願  
VULGATE 拉丁通行本、拉丁文聖經



WADI KANAH 卡納谷  
WAFER 麵餅  
WAGES OF SIN 罪的報應、罪的代價  
WAY 道路、道  
WAY OF ATHARIM 阿塔陵  
WAY OF THE CROSS 苦路  
WESLEYANISM 美以美派、美以靈派教義  
WESTERN CHURCH 西方教會  
WESTMINSTER CONFESSION 韋斯敏斯德信條  
WETTER, F. 懷特總主教  
WHITE FATHERS 白衣會士、非洲傳教會  
WHITE FRIARS 聖衣會士  
WHITE LADIES 西篤女修會、奉獻女修會  
WHITE MONKS 西篤會士  
WHITE SISTERS 白衣修女、非洲傳教女修會  
WHITSUNDAY 聖神降臨節、五旬節  
WHITSUNTIDE 聖神降臨週  
WILL 意志、意願、意旨  
WILL POWER 意志力  
WISDOM 智慧、上智  
WISDOM BOOKS 智慧書  
WISDOM, BOOK OF 智慧篇  
WITNESS 見証、証人、作証  
WITTENBERG CONCORD 威登堡協議  
WORD 聖言、道  
WORD OF GOD 天主聖言  
WORDS OF INSTITUTION 建立聖事經文  
WORK OF GRACE 恩寵善工  
WORLD COMMUNICATIONS DAY 世界傳播節  
WORLD COUNCIL OF CHURCHES 普世基督教協進會  
WORLD FEDERATION OF BUDDHISTS 世界佛教徒聯會  
WORLD SPIRIT 世界神靈、世界神光  
WORLD VISION 世界宣明會  
WORLD-VIEW 世界觀、宇宙觀  
WORLDLINESS 世俗化、凡心、世慾  
WORLDLY 世俗的、塵世的  
WORM-WOOD 苦艾、茵陳  
WORSHIP 敬禮、朝拜、恭敬、崇敬  
WRATH OF GOD 神怒、天譴

XAVERIAN BROTHERS 查威爾會  
XAVIER, FRANCIS 聖方濟各沙勿略

YAHWEH 雅威  
YOUNG MEN'S CHRISTIAN ASSOCIATION 基督教男青年會  
YOUNG WOMEN'S CHRISTIAN ASSOCIATION 基督教女青年會  
YOUNGER CHURCHES 新興教會、後進教會

ZABAD 匝巴得  
ZABADEANS 匝巴泰  
ZABBAI 匝拜  
ZABDI 匝貝狄  
ZABDIEL 匝貝狄耳  
ZABUD 匝步得  
ZACCAI 匝開  
ZACCHAEUS 匝凱  
ZACCUR 匝雇爾  
ZACHARIAH, BOOK OF 匝加利亞書  
ZACHARIAS 匝加利亞  
ZADOC 匝多克  
ZALMON 匝耳孟  
ZALMONAH 匝耳摩根  
ZAMZUMMIM 匝默組明 (族名)  
ZANOAH 匝諾亞  
ZAPHON 匝豐  
ZAREPHATH 匝爾法特 ZARETHAN 匝爾堂  
ZAVAN 匝汪  
ZAZA 匝匝  
ZEAL 心火、神火、熱誠  
ZEALOTS 熱誠派、奮銳黨、愛國團、狂熱者  
ZEPHANIAH, BOOK OF 索福尼亞書  
ZIONISM 熙雍運動  
ZOAN 左罕(塔尼斯)  
ZOAR 左哈爾  
ZOHELETH 左赫肋特  
ZOPHAR 左法爾  
ZWINGLIANS 慈運理派